

# Chaville



N° 174  
ÉTÉ  
2023

M a g a z i n e



## VILLAGE EN FÊTE

SAMEDI 24 JUIN  
PLACE DU MARCHÉ



**AUDITION |**

les **AUDIO'OPTIENNES**  
Optique & Audition

PHONAK signia  
Starkey unitron

**OPTIQUE |** MAUBOUSSIN

vogue eyewear  
Ray-Ban  
POLO MAUBOUSSIN  
Persol

- Bilan et essai auditifs offerts
- 100% santé : vos aides auditives et lunettes sans reste à charge\*\*
- Tiers-payant toutes mutuelles
- Déplacements à domicile\*\*\*
- Facilités de paiement 4 fois sans frais
- Opticien visagiste et spécialiste en verres progressifs

les **AUDIO'OPTIENNES**  
704 avenue Roger Salengro  
92370 CHAVILLE  
☎ 01-47-09-55-40  
✉ les-audio-opticiens@hotmail.com

Du lundi au vendredi de 10h à 19h30  
Le dimanche de 10h à 14h  
www.les-audio-opticiens.com

Suivez-nous sur les réseaux sociaux et découvrez nos offres et actualités

\* Bilan à visée non médicale et casai sur prescription médicale. \*\* Appareils de Classe 1. \*\*\* Informations auprès de votre audioprothésiste. Dispositifs médicaux sont des produits de santé réglementés qui portent, au titre de cette réglementation, le marquage CE. Produits destinés aux personnes souffrant de troubles auditifs. Avant toute utilisation, consulter un audioprothésiste ou tout autre professionnel de santé et lire attentivement les notices d'utilisation. © WSKUD AS, Octobre 2021.

**N°1 DU PORTAGE DE REPAS À DOMICILE**

Les **Menus Services**  
LA CONFIANCE À DOMICILE

*Portage de repas à domicile*

Illustrations: La Pompadour

- Des repas personnalisés, équilibrés et variés
- 2 gammes de repas : **Plaisir** ou **Gourmet**
- La visite de notre diététicienne Sophie
- Un crédit d'impôt de 50% sur la part Services

Agence de **Saint-Cloud**  
01 47 61 15 85





www.les-menus-services.com



**LAURENT FEUGA & MARTINE CHEVALIER**  
*Agents généraux*

**ASSURANCES - PLACEMENTS - BANQUE  
PARTICULIERS - PROFESSIONNELS - ENTREPRISES**

E-mail : [agence.chaville@axa.fr](mailto:agence.chaville@axa.fr)

Numéros orias : 07011460  
08046082

**AGENCE DE CHAVILLE**  
880, av. Roger Salengro - 92370 Chaville - **01 47 50 40 55**

**VENDRE  
ACHETER  
LOUER**

ESTIMATION OFFERTE  
**01 84 01 55 25**



RESPIREZ, VOUS PASSEZ PAR



**1 vente = 1 arbre planté**

1336 avenue Roger Salengro  
92370 CHAVILLE

### 6. Dans le rétro

### 8. Qualité de la Ville

#### Espace public

Avenue Saint-Paul : aménagement d'un espace sécurisé et apaisé

#### Petite enfance

La Chaloupe en voie de transformation

#### Sécurité

Les policiers municipaux équipés de caméras individuelles

### 11. Vivre ensemble

#### Village en Fête

Rendez-vous le 24 juin sur la place du Marché !

### 12. Culture / Art de vivre

#### Forum des savoirs

Des conférences à ne pas manquer

#### Conservatoire

Une petite messe au grand chœur

### 18. Service public

#### Médiathèque

Plongée en immersion avec les bibliothécaires

### 20. Sport et Santé

#### Festival des Sports de Nature

Animations sportives et sensibilisation à la nature

### 23. Initiatives

### 24. Entreprendre

### 25. Citoyenneté

### 27. Grand Paris Seine Ouest

### 29. Vie pratique

### 30. Tribunes

#### Supplément

Le guide de l'été 2023



12

**Saison culturelle de l'Atrium**  
Des émotions à partager



14

**Fête de la Musique**  
4 scènes, 17 groupes à découvrir !



21

**Sport**  
Les belles "perfs" chavilloises



23

**Initiatives**  
Objectif Lune

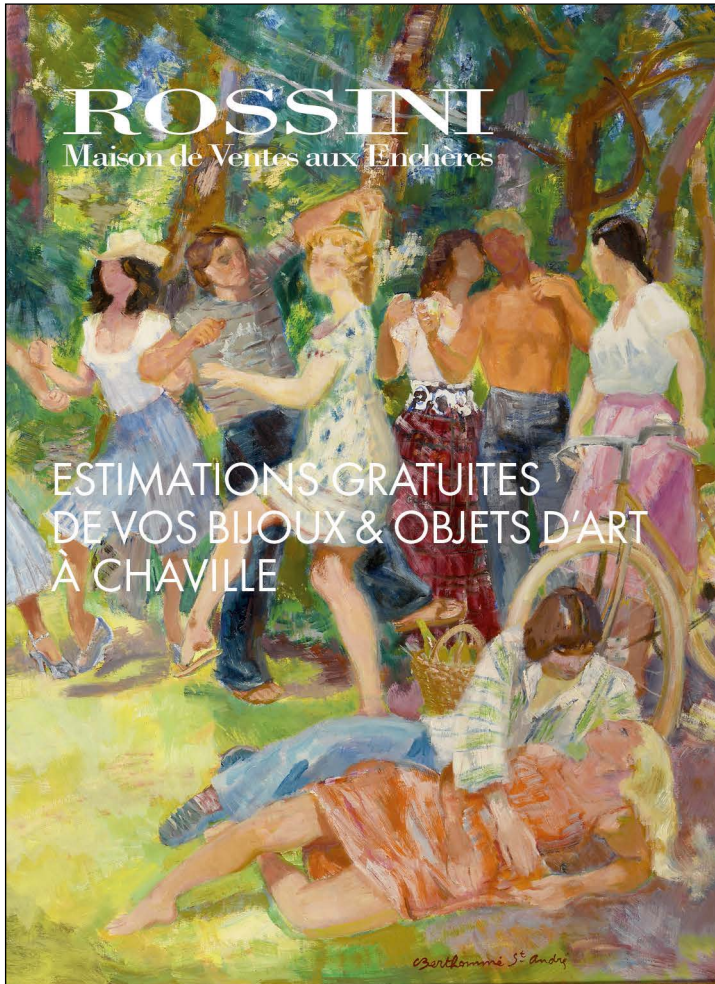


25

**Citoyenneté**  
Opération Tranquillité Vacances

Retrouvez toute l'actu de votre ville sur  
[ville-chaville.fr](http://ville-chaville.fr)  
[facebook.com/chaville](https://www.facebook.com/chaville)





La maison Rossini vous propose d'authentifier gracieusement vos bijoux, tableaux, pièces d'or et objets d'art de toutes spécialités. Frédéric Ferrer, cleric chargé d'estimations, se tient à votre disposition pour effectuer l'estimation de vos biens, sur rendez-vous, sans frais, à votre domicile. Les objets pourront ensuite intégrer nos catalogues pour être vendus aux enchères à Paris.  
Nos dernières trouvailles !



Estimations à domicile sur RDV  
sans frais dans tout le département

Frédéric Ferrer - 06 22 42 06 90  
[www.estimate.netenchere.fr](http://www.estimate.netenchere.fr)



ROSSINI - 7, rue Drouot Paris 9e - [contact@rossini.fr](mailto:contact@rossini.fr) - 01 53 34 55 00  
[www.rossini.fr](http://www.rossini.fr) agréée sous le n° 2002-066 RCS Paris B 428 867 089



Le confort durable  
**ALIZEE  
FERMETURES**



**FOURNITURE - INSTALLATION - RÉPARATION - MOTORISATION**



**STORES - VOIETS - FENÊTRES - LOGGIAS  
SERRURERIE - PORTES BLINDÉES - PORTES DE GARAGE**

**DEVIS GRATUIT**

**ALIZEE FERMETURES  
CHAVILLE**

**Tél. 01 47 50 51 50**

[contact@alizeefermetures.com](mailto:contact@alizeefermetures.com)







**Jean-Jacques GUILLET**

Maire de Chaville  
Vice-président du Territoire  
Grand Paris Seine Ouest

*Chers Chavillois, chers Chavillois,*

L'été arrive ! C'est le moment d'oublier la morosité de l'actualité et les difficultés des temps présents. Tout est fait pour cela à Chaville. Seniors et jeunes trouveront dans le guide de l'été les activités nombreuses et joyeuses des deux prochains mois.

Car c'est d'abord la convivialité qui est à l'ordre du jour.

L'été s'ouvrira, le 21 juin, avec une fête de la musique présente, pour la première fois, aux quatre coins de la ville. Un moment festif qui ne fera que précéder notre désormais traditionnelle fête au village, sur la place du Marché, samedi 24 juin.

Au même moment et de façon tout aussi traditionnelle, le Festival des Sports de Nature, organisé par Chaville et GPSO au complexe sportif Marcel Bec, accueillera les familles, de plus en plus nombreuses à profiter de cet espace unique, riche de nouveaux équipements, en pleine forêt. Les sportifs seront bien sûr à l'honneur, par exemple avec le Trail du Muguet, confirmant le haut niveau des clubs sportifs Chavillois.

Excellente occasion de se préparer à accueillir sur notre sol les prochains Jeux olympiques.

D'ores et déjà, les enfants des écoles ont pu s'initier à un bouquet de disciplines tout au long du "mois olympique". L'été prochain, c'est avec panache que nous recevrons les champions participant au marathon et aux épreuves cyclistes. La côte du Pavé des Gardes qui est, rappelons-le, entièrement sur le territoire de Chaville fera certainement parler d'elle dans le monde entier.

Ces prochaines semaines seront aussi, cependant, studieuses.

Ce sera le moment pour votre maire et la municipalité de préparer la rentrée.

Une rentrée culturelle d'abord, grâce à des spectacles attrayants à l'Atrium comme au 25 de la Vallée et un programme de conférences de haut niveau au Forum des Savoires.

Une rentrée de qualité de la vie ensuite.

Les travaux d'entretien des écoles et des crèches mobilisent au mois d'août les services techniques. Des travaux d'amélioration de la voirie auront lieu, en particulier avec l'aménagement de l'avenue Saint-Paul, devenue piétonne et paysagère devant l'école des Iris. Des travaux qui contribuent à embellir notre ville et faciliter la vie quotidienne, après des désagréments passagers.

Enfin, je me réjouis que la politique de sobriété énergétique que nous avons engagée porte ses fruits.

Les consommations d'électricité et de gaz ont baissé de plus de 20 % sur la période d'octobre à mai pour les bâtiments municipaux. Et de 32 % pour l'éclairage public. Un beau résultat !

Bon été à chacune et chacun d'entre vous !

*Avec mes sentiments dévoués.*





1. Commémoration de la Journée nationale du souvenir des victimes et des héros de la déportation, dimanche 30 avril, au cimetière de Chaville.

2. Des poneys dans la ville ! Le 25 avril, trois poneys du Centre Équestre de Chaville ont arpenté les rues de la commune jusqu'à la Maison de l'Enfance et de la Jeunesse où de nombreux enfants les attendaient.

3. À l'initiative de L'AIJC (Amitiés Internationales et Jumelages de Chaville), 31 jeunes du Club de Handball de Chaville se sont rendus à Alsfeld, ville allemande jumelée avec Chaville, du 28 avril au 1<sup>er</sup> mai 2023. Au programme : rallye, accrobranche, tournoi de handball... et amitiés franco-allemandes.



4. Hommage aux victimes du génocide des Arméniens, dimanche 23 avril, devant le monument arménien situé place Charles Aznavour.

5. Après-midi festive et familiale dans les jardins de l'hôtel de ville à l'initiative de la Caape (Chaville Association Autonome de Parents d'Élèves), le 13 mai.

6. Lors de la dernière édition de la Bourse aux vélos, le 13 mai, l'association La Ville à vélo - Chaville, Sèvres en a proposé 110 à la vente.

7. 78<sup>e</sup> anniversaire de la victoire des forces alliées contre l'oppression nazie et la fin de la Seconde Guerre mondiale en Europe, en présence de Jean-Jacques Guillet, le maire, accompagné des élus, du Conseil municipal des Jeunes, ainsi que des représentants des anciens combattants.







8. Pour la Journée de la biodiversité, le 22 mai, la Ville avait organisé une visite du jardin pédagogique de la Maison de l'Enfance et de la Jeunesse ainsi qu'une conférence sur la faune sauvage.

9. Inauguration de La Clayette, le 24 mai. Situé à la sortie de la gare Rive Droite, ce kiosque en libre-service, accessible 7 jours sur 7 de 6h à 22h30, propose des produits frais et locaux servis sur un plateau.

10. À l'occasion du projet "Colore ta ville", les enfants des accueils de loisirs ont affiché sur les murs des écoles leurs plus beaux dessins.

11. Rendez-vous était pris, le 2 juin, pour la Fête des voisins. Dans plusieurs quartiers, les habitants se sont retrouvés en pied d'immeuble ou dans la rue pour partager un verre et un repas... mais surtout un joli moment de convivialité.

12. Journée chargée en émotions et en symboles pour les membres du Conseil Municipal des Jeunes, le 24 mai dernier. Après avoir visité le mémorial de la shoah de Drancy, le matin, les jeunes élus se sont rendus à Saint-Ouen pour découvrir le projet de village olympique de Paris 2024.



13. Grand ménage de printemps en mai et juin à Chaville avec pas moins de quatre vide-greniers dans les rues mais aussi les jardins et garages.

14. Du grand spectacle à l'Atrium ! Du 2 au 4 juin, la classe de comédie musicale du conservatoire Ville-d'Avray Chaville, accompagnée de plusieurs choristes et danseurs, ainsi que des musiciens de l'orchestre Accords Majeurs, ont joué le spectacle *Un violon sur le toit*.

15. Soirée musiques du monde à la MJC, le 27 mai, avec les Waykiki Boys, groupe parisiano-péruvien (en photo), et Sachat Terrat, artiste originaire de Nouvelle-Calédonie, mêlant électro et musique traditionnelle.





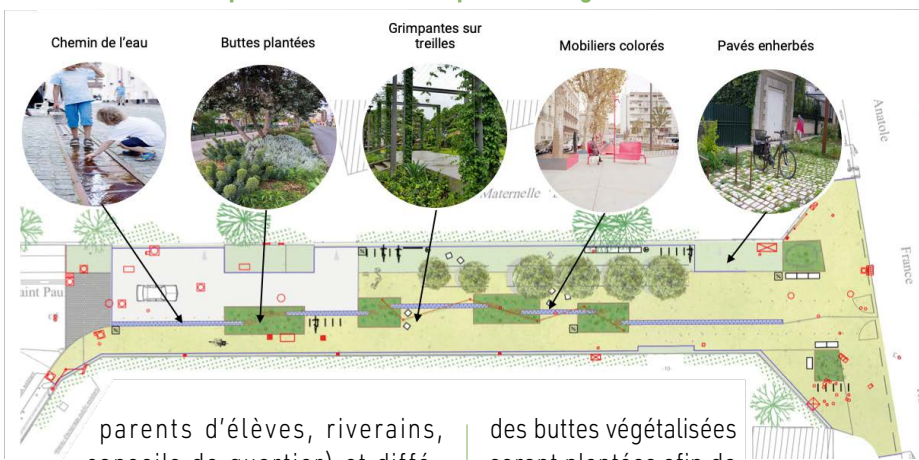
# L'AVENUE SAINT-PAUL POURSUIT SA MUE

Afin de sécuriser les abords du groupe scolaire Anatole France, Grand Paris Seine Ouest va transformer une partie de l'avenue Saint-Paul en espace de rencontre apaisé et végétalisé.

La portion de l'avenue Saint-Paul, située entre l'avenue Édouard Branly et la rue de Jouy, restera interdite à la circulation automobile. Expérimentée depuis juillet 2019, suite aux travaux du groupe scolaire Anatole France - Les Iris, cette fermeture fait depuis l'unanimité auprès des copropriétés avoisinantes, de l'ensemble des personnels du groupe scolaire ainsi que des parents. Cet été, une nouvelle étape sera franchie avec la requalification complète par GPSO de ce tronçon appelé à devenir un véritable espace de rencontre et de convivialité, sécurisé et végétalisé, dédié aux piétons et aux circulations douces.

## Chemin d'eau et buttes plantées

Issu des échanges menés avec les comités de consultation (personnel enseignant,



parents d'élèves, riverains, conseils de quartier) et différentes analyses du site, le projet prévoit notamment la disparition des trottoirs et chaussée au profit d'une unification du sol, réalisé en stabilisé et en pavés enherbés. Un chemin d'eau, permettant de recueillir les eaux de surface, viendra courir sur toute la longueur du site. À proximité,

des buttes végétalisées seront plantées afin de développer le potentiel d'îlot de fraîcheur de la zone. Elles serviront également à séparer les espaces de circulation entre piétons et vélos. Des arbres et des plantes grimpantes sur treilles viendront également verdir cette nouvelle allée. Pour renforcer la vocation conviviale du site, des chaises et des bancs seront disséminés en différents endroits. De quoi permettre aux familles de patienter tranquillement à la sortie des classes. ■



## BON À SAVOIR

Prévu pour démarrer en juillet, le chantier devrait durer jusqu'au 1<sup>er</sup> septembre.

Les plantations seront en revanche réalisées cet automne. Le coût prévisionnel des travaux est de 204 000 €.

## SQUARE FRANÇOIS MITTERRAND NOUVELLE BULLE DE DÉTENTE ET DE FRAÎCHEUR

Après quatre mois de travaux, le square François Mitterrand a récemment rouvert ses portes au public. Entièrement rénové dans une perspective de diversification de ses usages et de renforcement de sa couverture arborée et végétale, le site a notamment bénéficié de la plantation de 17 arbres (dont 8 fruitiers) et de nombreux arbustes et plantes vivaces formant au total près de 800 m<sup>2</sup> de massifs. Le square profite également de l'installation d'un nouvel ensemble de jeux en bois (maisonnette, balançoire, parcours d'équilibre, cabanes perchées et petit toboggan) qui devrait faire le bonheur des enfants. Enfin, un espace dédié à l'agriculture urbaine a été aménagé. Les Chavillois intéressés par la démarche peuvent se rapprocher de François Binder, coordinateur environnement et développement durable (f.binder@ville-chaville.fr). 18, rue Anatole France





# LA CHALOUBE DE GRANDS TRAVAUX SANS RÉDUCTION DE BERCEAUX

Pour améliorer et renforcer son offre d'accueil du jeune enfant, la Ville démarre cet été un vaste chantier de transformation du multi-accueil.

Le 3 août au soir, le multi-accueil La Chaloupe va fermer ses portes pour deux ans. Face à un bâtiment ne répondant plus aux normes, notamment énergétiques, et dans une perspective d'amélioration de l'offre d'accueil du jeune enfant, la Ville a en effet décidé d'engager un important chantier de démolition-reconstruction et d'extension de l'équipement. Pour autant, cette opération n'entraînera pas de réduction de la capacité d'accueil du jeune enfant de la Ville durant les travaux. La quinzaine de places que compte actuellement La Chaloupe va être intégralement compensée par une augmentation dès la rentrée du nombre de berceaux dans les crèches des Noisetiers et des Petits Chênes. Les familles concernées ont été prévenues dès le mois d'avril des changements à venir.

## Transfert du RPE et de l'Îlot

Ces travaux vont également s'accompagner d'un transfert du RPE (Relais



Petite Enfance) et de l'Îlot, lieu d'accueil, anonyme et gratuit, ouvert aux parents et aux enfants, de la naissance à l'entrée en maternelle. Jusqu'à présent à La Chaloupe, ils devraient être accueillis

dans les locaux du centre de Protection Maternelle et Infantile (PMI), situés 22, rue de la Fontaine Henri IV. Un article dans le *Chaville Magazine* de septembre présentera plus en détail le projet. ■

## UNE NOUVELLE AIRE DE JEUX ET UN CHALET EN BOIS POUR LES NOISETIERS

Depuis quelques semaines, les enfants des Noisetiers profitent d'une nouvelle structure de motricité dans le jardin de la crèche.

Accessible dès un an, contrairement à l'ancienne installation, elle offre également



un plus large éventail de jeux (échelle, toboggan, pont...).

### Chantier éducatif

Début mai, l'équipement structure a également bénéficié de l'aménagement d'un chalet en bois, destiné au rangement des draisennes, tricycles et vélos. Sa construction et sa mise en peinture ont été réalisées dans le cadre d'un chantier éducatif jeunesse, coordonné par le service Jeunesse et Prévention de la Ville et mis en œuvre par les services techniques et l'association Actions Jeunes. Pour les deux jeunes en insertion professionnelle mobilisés sur ce chantier, ce fut l'occasion d'acquiescer une première expérience



professionnelle et de rencontrer des partenaires. Un nouveau chantier éducatif jeunesse est d'ores et déjà prévu fin juin à la crèche des Petits Chênes pour l'aménagement d'un équipement similaire. ■



## Point Info Droit

### > Permanences en mairie sur rendez-vous

Attention, pas de permanence au mois d'août.

Prises de rendez-vous sur [www.ville-chaville.fr](http://www.ville-chaville.fr) (rubrique "Service en ligne") ou au 01 41 15 40 00.

- **Notaire** : 3<sup>e</sup> JEUDI DU MOIS DE 8H30 À 10H30 ET 3<sup>e</sup> MARDI DU MOIS DE 14H À 16H
- **Conciliateur de justice (résolution amiable des litiges)** : MERCREDI DE 8H30 À 11H30
- **Écrivain public** : MERCREDI DE 14H À 16H
- **Avocats du Barreau des Hauts-de-Seine** : 1<sup>er</sup> ET 3<sup>e</sup> SAMEDIS DU MOIS DE 9H À 12H
- **Juriste en droit de la famille et du travail** : 2<sup>e</sup> ET 4<sup>e</sup> MARDIS DU MOIS DE 14H À 17H
- **ADAVIP 92 (Association d'aide aux victimes d'infraction pénale)** : 1<sup>er</sup> ET 3<sup>e</sup> JEUDIS DU MOIS DE 13H30 À 16H30
- **UFC Que Choisir (droit et défense des consommateurs)** : 1<sup>er</sup> SAMEDI DU MOIS DE 9H30 À 11H30
- **ADIL 92 (Association départementale d'information sur le logement)** : 2<sup>e</sup> LUNDI DU MOIS DE 14H À 17H
- **UNLI (Union nationale des locataires indépendants)** : 1<sup>er</sup> LUNDI DU MOIS DE 10H À 12H (permanence téléphonique)
- **URBANIS** : 3<sup>e</sup> VENDREDI DU MOIS DE 9H À 12H
- **Mandataire judiciaire à la protection des majeurs (association AT92)** : permanence téléphonique. Prise de contact auprès du Point Info Droit.
- **UDAF (médiation familiale)** : JEUDI DE 14H À 17H
- **Architecte-conseil du CAUE92** : 1<sup>er</sup> MERCREDI DU MOIS DE 14H30 À 17H30, au service Urbanisme, sur rdv au 01 41 15 99 90.
- **Expert-comptable et commissaire aux comptes** : 1<sup>er</sup> MARDI DU MOIS DE 14H À 17H

### > Permanences téléphoniques de notaires

La Chambre des Notaires des Hauts-de-Seine assurera une permanence téléphonique gratuite JEUDIS 22 JUIN ET 6 JUILLET, DE 10H À 12H, au 01 41 10 27 80.

Inscription préalable sur <http://notaires92.fr/fr/consultations/les-permanences-telephoniques>

### > Permanences juridiques

Assurées à la faculté de droit Paris 5, à Malakoff. Gratuit. Tous domaines.

Renseignements et prise de rdv au 01 76 53 45 04 ou par courriel [cliniquejuridique@droit.parisdescartes.fr](mailto:cliniquejuridique@droit.parisdescartes.fr)



## LES POLICIERS MUNICIPAUX ÉQUIPÉS DE CAMÉRAS INDIVIDUELLES

Les policiers municipaux disposent désormais de caméras individuelles pour les aider dans leurs missions quotidiennes de prévention et de sécurité.

Portées de manière apparente sur l'uniforme, au niveau de la poitrine, celles-ci permettent aux agents de procéder à l'enregistrement de leurs interventions. Elles sont déclenchées manuellement par les policiers lorsque se produit ou est susceptible de se produire un incident. Tout enregistrement est indiqué par un signal visuel et fait l'objet d'une information des personnes filmées.

### Constat d'infractions et collecte de preuves

Autorisée à Chaville par arrêté préfectoral du 9 février 2022, l'utilisation de ces caméras peut s'avérer très efficace dans la prévention d'incidents, le constat

d'infractions et la collecte de preuves. Elle constitue également un outil très utile dans la formation et la pédagogie des agents de police municipale.

Une fois enregistrées, les vidéos sont ensuite transférées sur un support informatique sécurisé que seules les personnes habilitées (la responsable du service de police municipale et les agents de police municipale individuellement désignés et habilités) sont autorisés à consulter. Les données sont conservées un mois, à compter du jour de leur enregistrement. Au terme de ce délai, elles sont automatiquement effacées, excepté si elles ont été utilisées dans le cadre d'une procédure judiciaire ou administrative. ■

### PENSEZ SOLIDAR'ÉTÉ

Le 1<sup>er</sup> juin dernier, le Pôle Seniors de Chaville a réactivé le dispositif Solidar'été. Celui-ci permet aux personnes âgées de plus de 60 ans et/ou en situation de handicap de bénéficier d'un suivi téléphonique régulier ainsi que des visites à domicile en cas d'épisode de canicule. Pour en bénéficier, les seniors doivent se faire recenser sur le registre communal des personnes isolées. ■

Renseignements et inscriptions auprès du Pôle Seniors au 01 41 15 96 20.







# FÊTE, MUSIQUE ET CONVIVIALITÉ À CHAVILLE

**Samedi 24 juin, une date à marquer d'une croix blanche dans votre agenda !  
Rendez-vous sur la place du Marché pour le retour de Village en Fête. Concert, bal guinguette,  
dîner chaleureux, DJ sets : un grand moment de convivialité en perspective !**

C'est désormais une tradition bien ancrée dans les habitudes des Chavillois : au début de l'été, les services de la Ville et la MJC de la Vallée organisent Village en Fête. Le temps d'une soirée, cultivons tous ensemble l'esprit village dans la bonne humeur et la convivialité !

Dès 18h30, venez prendre place autour des grandes tables qui seront dressées sur la place du Marché pour partager un grand banquet (n'oubliez pas vaisselle et couverts). Chacun pourra ainsi partager des petits plats faits maison, ou bien se ravitailler auprès des food trucks participant à l'événement (galettes, crêpes,



pizzas, burgers, bagels, glaces, boissons...). Un apéritif sera, par ailleurs, offert par la Ville de 19h à 20h. Des commerçants du marché, la boulangerie La Hourman'dise, ainsi que le restaurant Les Canailleries du Marché proposeront également leurs spécialités.

## 19h : musique maestro !

À partir de 19h, un DJ set rythmera le début de soirée, avant de laisser place à un concert donné par l'orchestre de bal populaire Le Grand POP. Chansons populaires, musiques du monde, mais surtout musiques de fête et de danse : cet orchestre cosmopolite vous fera profiter de toute

l'étendue de son répertoire et vous fera danser avec des mélodies endiablées. Et pour que la fête continue, un second DJ set prendra ensuite le relais ! ■

**Samedi 24 juin, à partir de 18h30.  
sur la place du Marché.**

**Rens. : 01 41 15 40 68.**

**Plus d'infos sur [www.ville-chaville.fr](http://www.ville-chaville.fr)  
et [www.mjcdelavallee.fr](http://www.mjcdelavallee.fr)**



## En bref

### > Dimanche en jeux

Venez (re)découvrir les jeux de société, seul(e), en famille ou entre amis. **DIMANCHE 25 JUIN DE 14H30 À 17H**, espace Mozaik (3, parvis des Écoles).

Entrée libre.

Rens. : Nicole Bucquet au 01 47 50 99 18.

### > Déjeuner estival

L'Institut des Hauts-de-Seine propose aux seniors de 60 ans et plus, un déjeuner estival le **MARDI 4 JUILLET** au restaurant La Maison Louveciennes.

Inscriptions en mairie le lundi 26 juin au service RPFM de 8h30 à 12h30 - de 13h30 à 17h30 (places Limitées à 18 personnes).

Rens. : 01 41 15 40 57 / 40 68.

### > Don du sang

La prochaine collecte de sang, organisée par l'Établissement français du sang en partenariat avec la Ville de Chaville aura lieu **LUNDI 31 JUILLET, DE 12H À 16H30**, en mairie.

Prise de rendez-vous obligatoire sur <https://mon-rdv-dondesang.efs.sante.fr>  
Rens. : 01 41 15 40 68.

## UNE PETITE PÉTANQUE ?

Avant le début de Village en Fête, le Rotary Club de Chaville et le Vélizy Pétanque Club organisent un concours de pétanque amical sur le parvis de l'église Notre-Dame de Lourdes, de 14h à 18h.

Tarif : 5 € par joueur en doublette mêlée, démêlée en trois parties, demi-finale et finale.

Le montant des inscriptions sera reversé à une œuvre caritative. Des lots seront attribués aux demi-finalistes et finalistes.

Inscription sur place ou par courriel à [laurence.provost@sfr.fr](mailto:laurence.provost@sfr.fr)





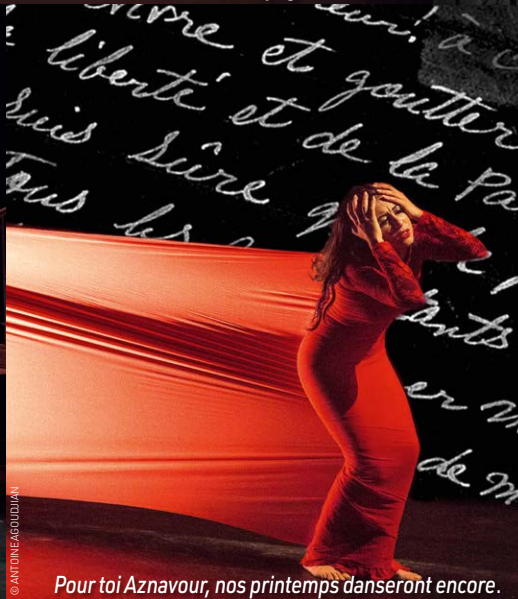
Le Voyage de Molière.



Chimène Badi.



Courgette.



Pour toi Aznavour, nos printemps danseront encore.



La Chambre des Merveilles.

## NOUVELLE SAISON À L'ATRIUM

Que nous promet l'Atrium pour la saison 2023-2024 ? "Des émotions ! Elles sont le fil rouge de notre programmation", assure Hervé Meudic, son directeur. Du plaisir, du rire, de la tendresse, de la tristesse, de la surprise, de l'émerveillement. L'invitation est lancée !

Le voyage commencera le 27 septembre prochain dans le huis clos d'une école de filles dont les institutrices se réunissent comme d'habitude à la veille de la rentrée. Sauf que cette *Rentrée 42* ne sera pas comme d'habitude. 17 élèves vont manquer à l'appel... La rafle du Vel'Div apparaît en filigrane dans ce spectacle beau et émouvant co-écrit par Xavier Lemaire et Pierre-Olivier Scotto, qui parle surtout de conscience, de courage et de résistance en mettant en contraste les réactions humaines. Pour les remercier de leur fidélité, les abonnés de l'Atrium auront un accès gratuit à cette représentation. Le 24 novembre 2023, *Le Voyage de Molière*, que signe Jean-Philippe

Daguerre, conclura l'année d'hommage à Molière en parachutant un jeune homme de notre siècle dans la troupe du grand dramaturge pour lui faire vivre en plein XVII<sup>e</sup> siècle une aventure extraordinaire.

### Des larmes au rire

Deux histoires aussi poignantes que réjouissantes pour le cœur nous mèneront au comble de l'émotion : à travers l'énergie d'une mère qui espère sortir son jeune fils du coma en réalisant ses rêves secrets à sa place, la fin de vie sera abordée avec beaucoup de finesse le 6 mars 2024 dans *La Chambre des Merveilles*, également mise en scène par Jean-Philippe Daguerre, d'après le

livre de Julien Sandrel ; "moliérisé" 4 fois cette année, *Oublie-moi* de Marie-Julie Baup et Thierry Lopez ne laisseront pas les troubles de la mémoire saper l'amour d'un couple qui s'est connu sur l'air de *La Boum 2* (25 avril 2024). Entre temps, l'Atrium changera d'humeur avec des sujets moins graves portés par des personnages spirituels : Hector Obalk qui revient le 4 octobre 2023 avec *Toute l'histoire de la peinture en moins de deux heures* dont le tome 1 en musique et en images avait ravi le public l'année dernière ; et Jean-Marie Perrier qui, le 10 novembre 2023, fera son *Flashback*, partageant dans l'intimité de son seul en scène ses photos de stars et les souvenirs uniques qui y sont attachés.





Une idée géniale.



Accords Majeurs.



Sens dessus-dessous, André Dussolier.



La Mouette.



Le menteur.



Oublie-moi.

## DES ÉMOTIONS À PARTAGER

Le public prendra un shot d'humour et de fantaisie le 3 février dans *Une idée géniale*, sorte de Feydeau moderne auréolé en 2023 des Molières de la meilleure comédie et de la meilleure comédienne dans un second rôle. Sur cette joyeuse lancée, André Dussolier nous mettra complètement *Sens dessus-dessous* le 15 mars en utilisant sa propre verve au service des fins jongleurs de mots que furent Guitry, Hugo, Devos, Baudelaire...

### Du bonheur à l'état pur

Certaines pièces ne vieillissent pas, elles prennent même un nouvel éclat. Telle *La Mouette* de Tchekhov qu'on aura le bonheur de redécouvrir le 21 mars dans une nouvelle traduction et la lumineuse mise en scène de Brigitte Jaques-Wajeman. Tel encore *Le menteur* de Corneille, un petit bijou de théâtre, drôle et subtil, joué

le 26 janvier 2024 par des comédiens remarquables qui parviennent à faire du mensonge tout un art. Si le théâtre est chez lui à l'Atrium, la musique y fait d'heureuses apparitions, sous des formes diverses. Le Duo Canopée, composé de Laura Rouy à la guitare et de Pauline Ngolo au violoncelle, se produira le 19 octobre 2023 dans *Minuit sonne*, dans le cadre des Jeunesses musicales de France (entrée gratuite). Pour leur grand concert de fin d'année, le Conservatoire et Accords Majeurs serviront au public *L'Élixir d'amour* de Donizetti les 1<sup>er</sup> et 2 juin 2024. Deux affiches inattendues pimenteront cette programmation : *Pour toi Aznavour, nos printemps danseront encore*, un spectacle nostalgique et festif de la compagnie arménienne Yeraz dans lequel évoluent une quarantaine de danseurs ; et Chimène Badi qui révèle

l'étendue de son talent en chantant Piaf avec force et générosité (19 janvier 2024). Enfin, outre les après-midis consacrées au jeune public, deux très beaux spectacles familiaux aux résonances très actuelles mériteront le voyage à l'Atrium : *Des larmes d'eau douce* le 12 décembre 2023, une pièce mexicaine proche du conte, où l'on voit les larmes miraculeuses de Sofia devenir un enjeu qui la dépasse et la menace ; et puis *Courgette* le 1<sup>er</sup> mars 2024, qui plonge Icare dans un foyer pour enfants où il va apprendre avec les autres à se reconstruire, à recoudre son cœur... Sacré programme ! ■

**OUVERTURE DES RÉSERVATIONS  
DÈS LE 22 JUIN, À PARTIR DE 14H30**

**Renseignements : 01 47 09 70 70.**

**Réservations : 01 47 09 70 75.**

**Plus d'infos sur [www.atrium-chaville.fr](http://www.atrium-chaville.fr)**



# CHAVILLE FÊTE LA MUSIQUE !

Dans la soirée du mercredi 21 juin, 17 groupes et artistes vont enflammer Chaville pour la Fête de la Musique ! Rock, pop, jazz ou encore gospel : il y en aura pour tous les goûts. Rendez-vous autour des quatre scènes créées pour l'occasion dans la ville, en partenariat avec la MJC de la Vallée.



## PARVIS DE L'ATRIUM

20h-20h30 : Chorale Harmonie (gospel)

## PLACE DU MARCHÉ

18h30 : Laure-Amélie Didot (pop acoustique)  
 19h : Metropole (rock/groove)  
 19h30 : Goldkid (variété)  
 20h : Castel7 (rock/pop/blues)  
 21h : John C. de Mars (indie rock)  
 21h30 : Morning (pop rock)  
 22h : Raizer RZR (rock)

## MJC DE LA VALLÉE (caf')

18h30 : Flashback (pop rock)  
 19h : Nobodies (rock)  
 19h30 : Antares (pop)  
 20h30 : Siberian Shamans (stoner/psychedelic rock)  
 21h30 : Far at Night (post punk)  
 22h : Claytone Ravine (rock)  
 22h30 : Sacha Terrat (oceanic trip-hop)

## AVENUE SAINT-PAUL (devant l'école Anatole France)

20h-21h : Katz (pop rock)  
 21h-22h : Freaking bad (pop rock)



## BACKSTAGE #6 TOUT POUR LA MUSIQUE

Vous êtes un artiste ou un groupe amateur et cherchez à développer votre pratique musicale en studio ou sur scène ? La MJC de la Vallée vous propose d'intégrer Backstage. Plus qu'un tremplin, ce dispositif de découverte vous accompagne tout au long de l'année pour vous aider à vous professionnaliser : accueil en résidence, salle de répétition, accompagnement scénique... Pour participer vous devez habiter Chaville ou ses environs et disposer d'un répertoire d'au moins quatre morceaux. ■

Inscriptions jusqu'en septembre sur [www.mjcdelavallee.fr](http://www.mjcdelavallee.fr)

## FINALE DU TREMLIN PREMIÈRE SEINE

Le mardi 27 juin, la MJC de la Vallée accueille la finale du 7<sup>e</sup> Tremplin lycéen Première Seine 92. Le lauréat aura la chance de se produire sur la scène du festival Rock en Seine, du 25 au 27 août. À 20h, à la MJC de la Vallée. Entrée libre et gratuite.



## UNE PETITE MESSE AU GRAND CHŒUR

Le 23 juin, le chœur et les musiciens d'Accords Majeurs vous donnent rendez-vous à l'église Sainte-Bernadette pour découvrir ou redécouvrir la *Petite messe solennelle*, "dernier pêché de vieillesse" de Gioachino Rossini (1792-1868). Écrite en 1863, à la demande du comte Alexis Pillet-Will pour l'inauguration de la chapelle de son hôtel particulier à Passy, cette pièce figure aujourd'hui au rang des chefs-d'œuvre du compositeur.

### 70 choristes et 30 musiciens

Créée à l'origine pour une formation restreinte de 12 chanteurs, accompagnés de deux pianos et un harmonium, d'où son nom de "petite messe", Rossini en proposa également, peu de temps avant sa mort, une version avec orchestre afin "d'éviter que d'autres ne le fassent à sa place". C'est cette dernière que le chef de chœur du conservatoire depuis 2000, André Robert, a choisi de diriger le 23 juin. Un grand spectacle qui réunira pour l'occasion 70 choristes, 4 solistes, et 30 musiciens d'Accords Majeurs, tous mobilisés sur le projet depuis septembre dernier. "C'est une pièce à la fois puissante et novatrice, marquée par une grande variation de



styles. Le Rossini de l'opéra n'est pas loin ! Elle propose des chœurs poignants et deux fugues impressionnantes", souligne André Robert chez qui l'on sent "un grand plaisir" à la jouer dans l'écrin de l'église Sainte-Bernadette. ■

**Vendredi 23 juin à 20h30**  
**Église Sainte-Bernadette**  
**Billetterie sur place à partir de 19h.**  
**Plein tarif : 15 €**  
**Tarif réduit : 10 €**  
**(Chèque ou espèces uniquement).**

## ROCK MACHINE UNE DERNIÈRE P'TITE EXPLORATION SONORE À TRAVERS LE TEMPS



Pour "Les P'tites Explorations Sonores", série de spectacles jeune public proposés cette année par la MJC, c'est bientôt l'heure de baisser le rideau. Mais pas sans un dernier voyage, à destination cette fois des plus grands, les 6-10 ans. Pour l'occasion, les artistes du collectif Neptune ont imaginé un road trip en musique à travers le temps et l'espace, intitulé *Rock machine*. "C'est l'histoire d'un trio de musiciens qui, grâce à une machine à voyager dans le temps, va se téléporter à différentes époques et dans différents lieux pour récolter des sons afin de créer sa propre musique", explique Sacha Terrat, artiste et intervenant à l'initiative des "P'tites Explorations Sonores".

### Musique, danse, chant, vidéo

Comme à l'accoutumée, les artistes pluridisciplinaires du collectif sont allés puiser dans divers champs artistiques, ainsi que leurs expériences pour créer ce spectacle, proche de la comédie musicale. "Il y a de la musique live, de la danse, du chant... On s'appuie également sur la vidéo pour créer de véritables tableaux vivants", souligne Sacha qui, bonne nouvelle, a déjà prévu de reconduire "Les P'tites Explorations Sonores" l'année prochaine après le succès de cette première saison. ■

**Mercredi 5 juillet à 15h**  
**MJC de la Vallée**  
**Tarif adulte : 5 € / Tarif enfant : 3 €**  
**Réservations : [www.mjcdelavallee.fr](http://www.mjcdelavallee.fr)**



# FORUM DES SAVOIRS 2023/2024 DES



## ANNIE ERNAUX

**Écrire la vie**  
Par Pierre-Louis Fort, professeur des universités.  
3, 10 ET 17 OCTOBRE  
7 NOVEMBRE



## GRANDES AFFAIRES CRIMINELLES

**Voyage aux sources de la criminologie moderne**  
Par Bruno Fuligni, écrivain et historien.  
9, 16, 23 ET 30 NOVEMBRE



## LA CHINE

**Futur maître du Monde ?**  
Par Emmanuel Véron, docteur en géographie, spécialiste de l'Asie et des relations internationales.  
5, 12 ET 19 DÉCEMBRE



## HISTOIRE DE LA FISCALITÉ

**5 000 ans d'impôts à travers le monde**  
Par Éric Anceau, historien, spécialiste de la Deuxième République, du Second Empire et des années de fondation de la Troisième République.  
9, 16, 23 ET 30 JANVIER – 6 FÉVRIER

OCTOBRE 2023

NOVEMBRE 2023

DÉCEMBRE 2023

JANVIER 2024

## RICHARD WAGNER

**Quand l'opéra devient "une œuvre d'art totale"**  
Par Julia le Brun, conférencière et écrivaine.  
5 ET 12 OCTOBRE



## LA GUERRE RUSSO-UKRAÏNIENNE

**Comment en sortir durablement ?**  
Par Antoine Arjakovsky, directeur de recherche au Collège des Bernardins et fondateur de l'Institut d'études œcuméniques de Lviv en Ukraine.  
14, 21 ET 28 NOVEMBRE



## VOYAGE EN ROYAUTÉ BRITANNIQUE

**Pouvoirs et traditions**  
Par Isabelle Rivière, spécialiste de la monarchie britannique et autrice.  
7, 14 ET 21 DÉCEMBRE



## LES JEUX OLYMPIQUES

**Bien plus que du sport**  
Par Franck Prêteux, maître de conférences Université Paris-Sorbonne.  
11, 18 ET 25 JANVIER  
1<sup>er</sup> ET 8 FÉVRIER



## "LE FORUM EST CRÉATEUR DE LIENS SOCIAUX"

### ENTRETIEN AVEC... ANNE-LOUISE MESADIEU MAIRE ADJOINTE DÉLÉGUÉE À LA CULTURE

Pouvez-vous nous décrire, en quelques mots, le Forum des savoirs ?

Le Forum des savoirs est né de la volonté de la Ville d'offrir un accès à la culture à tous les publics. Cette volonté inédite pour une municipalité part du principe que chaque habitant, quel que soit son âge, son niveau social ou son activité professionnelle, a le droit de se cultiver et de s'enrichir grâce à des rencontres avec des personnalités du monde intellectuel et universitaire.

Ce Forum est une chance pour les Chavilloises et Chavillois avides de découvertes. Et au vu des chiffres de fréquentation, en hausse régulière, nous pouvons affirmer qu'il répond à une réelle demande.

Quelle place occupe-t-il dans la politique culturelle de Chaville ?

Le Forum des savoirs est l'objet d'une grande fierté, de même que le Café du forum et les Soirées philo. La pluralité des thèmes abordés et la qualité des intervenants démontrent l'ambition culturelle de notre commune. La profondeur des conférences éveille

la curiosité et contribue à, ce qui nous est cher, la confrontation des avis divergents. À l'heure où Internet nous restreint à l'information personnalisée, le Forum des savoirs, à l'inverse, encourage la réunion en un lieu, d'une diversité de personnes autour d'un même sujet. Le succès des conférences et l'émulation qui s'en dégage incitent la municipalité à prolonger cette politique promouvant l'ouverture intellectuelle et le partage du savoir, pour, nous l'espérons, le plus grand plaisir des Chavilloises et Chavillois car "Tout ce qui travaille à la culture travaille aussi contre la guerre" comme l'a souligné Sigmund Freud.



# CONFÉRENCES À NE PAS MANQUER

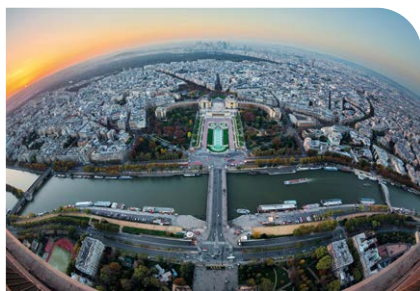


## VOLCANS

### Nuisibles ou utiles ?

Par Jacques-Marie Bardintzeff, volcanologue et professeur émérite des universités.

27 FÉVRIER – 5, 12 ET 19 MARS



## GRAND PARIS

### Capitale du futur

Par Sybille Bellamy-Brown, historienne de l'art.

26 MARS ET 2 AVRIL



## UN AUTRE REGARD SUR L'ART

### Face à nos émotions

Par Catherine Rosane, guide-conférencière nationale.

23 ET 30 AVRIL – 7 MAI

FÉVRIER 2024

MARS 2024

AVRIL 2024

MAI 2024

## CITÉS MYTHIQUES

### De Saint-Pétersbourg à New York en passant par Venise

Par Olivier Mignon, conférencier et auteur.

7, 14 ET 21 MARS



## LE DÉBUT DU CINÉMA FRANÇAIS

### Des frères Lumière à Louis Malle

Par Laurent Véray, historien du cinéma et professeur à l'université Sorbonne Nouvelle.

Par Carole Aurouet, spécialiste de la poésie au cinéma et maîtresse de conférences à l'université Gustave Eiffel.

Par Stéphane du Mesnildot, auteur et historien du cinéma.

28 MARS – 4 ET 25 AVRIL – 2, 16 ET 23 MAI



## LA COMÉDIE-FRANÇAISE

### Un théâtre d'exception

Par Martial Poirson, professeur d'histoire culturelle et d'études théâtrales, commissaire d'exposition, dramaturge et essayiste.

14, 21 ET 28 MAI



## SOPHIE BRAULT

### RESPONSABLE DE LA PROGRAMMATION DU FORUM DES SAVOIRS

#### Comment est conçue la programmation ?

Notre premier mot d'ordre est de jouer avec l'actualité qui nous offre, chaque année, de nombreux sujets à explorer. Pour cette 17<sup>e</sup> édition, par exemple, des thématiques comme la guerre russo-ukrainienne, la royauté britannique ou les Jeux olympiques sont mises à l'honneur, via des intervenants spécialistes de ces sujets. Ensuite, notre priorité est de satisfaire les différents goûts et les intérêts variés pour des sujets que je qualifierais de plus classiques, comme les sciences (les volcans sont au programme de cette nouvelle saison) ou l'histoire de

l'art (les cités mythiques et les débuts du cinéma français sont prévus en 2024).

#### Avez-vous quelques anecdotes à nous raconter liées à ces rencontres ?

J'ai un souvenir inoubliable de la venue de Hubert Reeves pour une conférence inaugurale il y a quelques années : cette conférence a rencontré un tel succès que nous avons dû, en plus des 650 places du théâtre, organiser une diffusion sur écran dans une salle annexe, pour plus de 200 personnes. La visite de Jean-Noël Jeanneney, le grand historien, a remporté, elle aussi, un vif succès. Je garde également un souvenir ému des rencontres que nous avons continué d'organiser en visioconférence pendant le confinement,

permettant ainsi de rompre la solitude de certains pendant ce temps d'isolement. Des liens sociaux très forts se sont en effet créés au fil des années avec des auditeurs et, parfois même, avec certains intervenants qui sont devenus des habitués. ■

## BON À SAVOIR

Retrouvez le programme complet et les modalités d'inscription aux conférences dans la brochure de saison, disponible à l'accueil de la mairie ainsi qu'à l'Atrium.

Téléphone : 01 41 15 99 11 – 01 47 09 70 70

Courriel : s.brault@ville-chaville.fr

www.ville-chaville.fr



Dans cette rubrique, découvrez les missions des agents municipaux qui, chaque jour, œuvrent pour le service public.

## DANS LES COULISSES DE LA MÉDIATHÈQUE DE CHAVILLE

Bien loin de l'image du bibliothécaire arpentant des rayons poussiéreux composés d'ouvrages anciens, l'équipe de la médiathèque de Chaville vous accueille, vous conseille et vous oriente dans vos lectures, toujours avec le sourire. Mais cet aspect de son travail ne constitue que la partie émergée de l'iceberg. Le temps d'une semaine, plongez en immersion avec les bibliothécaires de Chaville.

10h les mercredis et samedis, et 13h les mardis, jeudis et vendredis : voici les heures auxquelles ouvre la médiathèque de Chaville au public. Pourtant, la plupart des douze agents qui y travaillent sont déjà à pied d'œuvre à 8h30, comme beaucoup d'entre vous qui lisez ces lignes.

### Mardi

Pour les bibliothécaires de Chaville, le week-end c'est dimanche et lundi. La semaine débute le mardi matin par une réunion d'équipe. Une fois par mois, celle-ci est consacrée à l'acquisition de nouveaux ouvrages et DVD, afin de renouveler les collections adulte et jeunesse proposées au public. "Acquérir de nouveaux documents nécessite un travail constant de veille, car nous nous basons sur les critiques, les tendances en cours ou encore les suggestions des lecteurs", explique Aurore, directrice de la médiathèque.



Il est bientôt 13h. L'équipe se prépare pour l'ouverture des portes au public. Jusqu'à 19h, les bibliothécaires vont ainsi avoir à gérer les prêts et retours de documents, apporter renseignements et conseils, procéder à d'éventuelles

nouvelles inscriptions, mettre des livres en réservation, etc. Tandis que ses collègues se relaient à l'accueil, Corinne prépare une sélection de documents faisant écho au festival de Cannes et les place bien en vue des visiteurs sur une table de présentation.

### Mercredi

La journée commence quotidiennement par un peu de remise en ordre. Les agents sillonnent les rayons pour replacer les retours de la veille et repérer les livres mal ou non rangés par les lecteurs. Pendant ce temps, comme tous les matins également, Adeline, directrice adjointe de la médiathèque et responsable du pôle Jeunesse, est accaparée par des tâches de régie administrative. "Ce n'est pas la partie la plus réjouissante du travail, mais c'est évidemment indispensable pour la bonne gestion de la médiathèque", précise-t-elle.

En début d'après-midi, Aurore et Adeline







se réunissent pour travailler à l'organisation du prochain festival Chaville en BD : définition du prochain thème, liste des auteurs et illustrateurs, concours des Petites Bulles... Puis, toutes deux peaufinent l'opération Il "été" une fois qui débute dans quelques jours. Plus tard, de 16h30 à 18h30, la médiathèque sort de ses murs pour retrouver ses lecteurs au soleil dans un parc de la ville, comme chaque mercredi durant le mois de juin.

### Jeudi

Le jeudi matin, c'est Livr'à dom ! La médiathèque vient à ceux qui ne peuvent se déplacer. Émilie et Simona se chargent d'apporter livres et autres documents au domicile de personnes âgées ou en situation de handicap. C'est aussi le jour où l'équipe accueille les élèves des écoles maternelles dans l'espace jeunesse de la médiathèque.

L'après-midi, tandis que les lecteurs font leur choix parmi les collections pléthoriques de la médiathèque, d'autres visiteurs sont en quête d'objets plus insolites. Ils sont en effet venus pour la Bricothèque qui permet d'emprunter des équipements de bricolage. Pendant ce temps, une autre partie de l'équipe est affairée à la réparation des ouvrages endommagés ou marqués par les affres du temps, sous l'œil expert d'Élisabeth, qui a suivi plusieurs formations très pointues axées sur la remise en état des documents.

### Vendredi

C'est le jour de réception mensuelle de nouveaux livres et DVD. Commence alors ce que l'on a coutume d'appeler le circuit du livre. "Chaque document est catalogué, c'est-à-dire qu'il est inséré dans notre base de données et doté d'une description détaillée", indique Aurore. Un numéro unique

est ensuite attribué à chaque document. Il s'agit d'un code-barre collé à celui-ci, permettant ainsi de le prêter informatiquement. Il est aussi estampillé avec le tampon de la médiathèque pour attester de sa propriété et couvert d'une protection plastique. Vient le temps de la cotation, qui détermine l'emplacement physique du document dans la médiathèque, puis de la mise en rayon. Et comme l'espace de rangement n'est pas infini, un désherbage est opéré : cela consiste à retirer des rayons les ouvrages abîmés ou défraîchis, afin de mettre à disposition du public des collections plus adaptées.

Entre-temps, Aurélie et Nathalie se rendent au sein d'une crèche chavilloise, afin d'y réaliser des lectures à destination des tout-petits. Ces interventions nécessitent un important travail préparatoire : sélectionner des ouvrages, s'exercer au chant de comptines, apprendre des jeux de doigts, etc.

Plus tard dans la journée, Manon ajuste le programme du club ados, qui a lieu un mercredi par mois, à 17h. Pour la prochaine séance, elle prévoit de faire

participer les jeunes au choix des prochaines acquisitions de la médiathèque.

### Samedi

"Le samedi est la journée la plus chargée à la médiathèque, principalement car c'est le jour où la fréquentation du public est la plus intense", révèle Joana. Mais c'est aussi parce que de nombreux ateliers et animations sont proposés ce jour-là.

À 11h, comme tous les samedis, c'est l'Heure du conte. Au préalable, cette animation requiert une sélection d'histoires à destination des enfants de plus de 3 ans, ainsi qu'un entraînement spécifique pour faire varier son timbre de voix et adopter différentes intonations.

L'après-midi, à partir de 14h, les jeunes et les moins jeunes profitent de l'atelier jeux vidéo À vos manettes !, qui aborde l'univers du gaming sous tous les angles et pour tous les âges. Les jeux sont testés en amont par Joana et Manon : ils doivent répondre à plusieurs critères de sélection, comme la jouabilité à plusieurs, le caractère familial et tout public ou encore le respect du thème du mois. ■

### Médiathèque de Chaville

3, parvis Robert Schuman

Ouvert le mardi, jeudi et vendredi

de 13h à 19h, le mercredi de 10h à 19h

et le samedi de 10h à 18h

01 41 15 99 10

bm-chaville.fr





# ENEZ FÊTER LE SPORT ET LA NATURE

Pour sa 11<sup>e</sup> édition, le Festival des Sports de Nature vous convie à une grande journée d'activités physiques, de loisirs, et de sensibilisation au développement durable.



Au fil des ans, c'est devenu le rendez-vous du début d'été des passionnés de pratique sportive et de détente en plein air. Le Festival des Sports de Nature fait son retour samedi 24 juin, au complexe sportif Marcel Bec de Meudon.

Organisé par Grand Paris Seine Ouest, le festival se déroulera toute la journée, de 10h à 19h, et sera le cadre de nombreuses animations sportives et ludiques pour toute la famille. Les plus jeunes (à partir de 4 ans) pourront se faire plaisir avec une ferme pédagogique, des structures gonflables ou encore des baptêmes de poneys. Pour les plus grands, des activités adaptées à tous les niveaux et à tous les âges seront proposées, comme le tir à l'arc, le rugby, le foot, le badminton, le basket ou le hockey sur gazon. Celles-ci

seront animées par les clubs et associations du territoire.

Les amateurs de sensations fortes ne seront pas oubliés, puisqu'ils pourront découvrir des disciplines tels le vélo looping, le funambulisme, le trampoline, le surf ou le trapèze volant.

## Un village de sensibilisation à l'éco-citoyenneté

Le Festival est aussi l'occasion de mettre en lumière la sensibilisation à l'éco-citoyenneté avec le village environnement. Cet espace dédié permet aux visiteurs d'en apprendre davantage sur la protection de la nature, à travers des ateliers ludiques centrés sur le tri, le compostage, le do it yourself (DIY), etc. ■

**Samedi 24 juin, de 10h à 19h.**

**Complexe sportif Marcel Bec à Meudon.**

**Entrée libre. Restauration sur place.**



## COMPÉTITIONS SPORTIVES

**Samedi 24 et dimanche 25 juin :** tournois de volley organisés par le club Chaville-Sèvres Volley-Ball. Au programme : un tournoi de jeunes (sept catégories, de 8 à 18 ans), un tournoi 4x4 mixte et un tournoi 1x1 pupille le samedi ; un tournoi 3x3 féminin et un tournoi 3x3 masculin le dimanche.

Inscriptions avant le 16 juin. ■

**Bulletin à télécharger sur [www.seineouest.fr](http://www.seineouest.fr)**

**Dimanche 25 juin :** 11<sup>e</sup> Trail du Muguet. Au programme : deux trails de 10 et 21 km, suivis d'une marche nordique de 10 km.

Inscriptions avant le 21 juin. ■

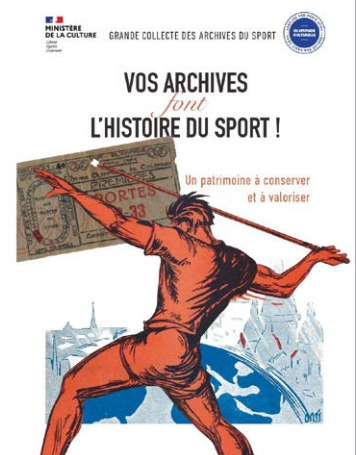
**Renseignements et inscriptions sur [www.traildumuget.fr](http://www.traildumuget.fr)**

## VOS ARCHIVES FONT L'HISTOIRE DU SPORT CHAVILLOIS !

À un an des Jeux olympiques de Paris 2024, la Ville lance un appel pour la préservation et la valorisation du patrimoine sportif de Chaville. De septembre à la fin octobre, le service des Archives municipales collectera vos documents relatifs au sport et à la ville (affiches, photos, vidéos, illustrations, journaux, gravures, trophées, etc.). Le but ? Organiser une grande exposition portant sur l'histoire du sport à Chaville.

Vous représentez un club sportif, une association ou êtes un simple particulier ? Vous disposez de telles archives ? Confiez-les à la Ville pour une meilleure conservation et une mise en valeur. Le service des Archives sera présent lors du Forum des Associations du 9 septembre prochain pour vous en dire plus, mais aussi pour vous présenter certains documents liés au sport chavillois dont il dispose. Ces derniers seront ensuite exposés durant un mois dans le hall de l'hôtel de ville puis à l'Atrium.

Rens. : [archives@ville-chaville.fr](mailto:archives@ville-chaville.fr)





# LES BELLES "PERFS" CHAVILLOISES DE LA SAISON



## BLEU COHÉSION DONNE DES AILES À SES ADHÉRENTS

Lors des championnats de France de vol relatif à 4 et handifly, organisés à la soufflerie Aérokart en mars dernier, 13 athlètes en situation de handicap ont concouru, dont 8 sous le maillot de l'association Bleu Cohésion. Des adhérents loin d'être venus faire de la figuration, à l'image de Maxime Granier qui a remporté la 1<sup>re</sup> place du concours handifly, catégorie "Novice", pour sa première compétition en soufflerie. Une performance à la hauteur du courage et de la ténacité de ce grand compétiteur de 24 ans qui, en dépit de son infirmité motrice cérébrale, détient également plusieurs titres en parachute en tandem. "J'ai découvert le parachutisme à l'âge de 15 ans. Ça n'a pas été facile au début en raison de mon handicap. Les progrès ont été longs, mais je me suis accroché et j'ai fini par obtenir mes premiers résultats", explique Maxime, venu ensuite à la soufflerie après sa rencontre avec Bruno Casimir, le président de Bleu Cohésion. "Là encore, au départ, on pensait que ce serait impossible", se souvient l'étudiant en licence STAPS, également président de l'association Handi'skydive. Lors de la compétition, l'équipe junior (10 et 11 ans) s'est également distinguée en décrochant la 3<sup>e</sup> place en vol relatif à 4. "Pour une équipe formée depuis seulement quelques mois, c'est un très bon résultat", se réjouit Bruno Casimir. "Ce n'est pas évident d'apprendre à voler ensemble. Cela demande beaucoup de travail de préparation et d'entraînement". À noter aussi, la belle 4<sup>e</sup> place de Cyril More, en catégorie "expert". ■

## ET AUSSI ...

### > 13 : le bon chiffre du Chaville-Sèvres Volley-ball

Le 14 avril dernier, l'équipe M13 s'est qualifiée pour la phase finale de la Coupe de France, opposant les 12 meilleures équipes de France. Elle s'est classée 10<sup>e</sup> de la compétition.



### > La moisson du Jaguar Boxe 92 Championnat national FKBD

#### Championnes et champions

Shaineze Nezlioui (Senior)  
Maé Jurand Marc (Junior)  
Yanis Coffie (Cadet)  
Adame Dupuis (Minime)  
Aissata Thyare (Cadette)

#### Vice-championnes et vice-champions

Anaïs Degivry (Senior)  
Matthieu Bance (Junior)

#### Open international de Milan

Médaille d'or pour Maé Jurand Marc  
Médaille d'argent pour Anaïs Degivry  
Médaille de bronze pour Shaineze Nezlioui



## DANS LE MILLE... OU PRESQUE

Le Chaville Tir à l'Arc poursuit son développement (174 adhérents en 2023, + 33% en trois ans) et sa progression en compétition avec cette année huit archers engagés aux championnats de France. Parmi ces derniers, deux athlètes se sont particulièrement distingués. Déjà médaillé d'argent l'an passé, Ulysse Demoulin a confirmé sa bonne forme en décrochant la médaille de bronze lors des épreuves en salle (catégorie minimes), en février dernier. Autre archer à s'être brillamment illustré : Florent Lalin (à gauche sur la photo) qui, lors des championnats de France Para-tir à l'arc en salle (catégorie arc à poulie), organisés en mars dernier à Sainte-Geneviève-des-Bois, s'est hissé sur la 2<sup>e</sup> marche du podium. ■



## FCC LES AMAZONES GAGNENT DU TERRAIN

Engagé depuis 4 ans dans une démarche d'ouverture au football féminin, le Football Club de Chaville (FCC) dispose désormais de 55 licenciées, âgées de 6 à 15 ans, baptisées les Amazones. Un effectif en progression constante qui lui permet d'engager trois équipes en championnat chez les 10-11 ans, les 12-13 ans et, depuis cette année, les 14-15 ans.

"Nous sommes très heureux de la dynamique de la section et notre objectif est très clairement de continuer à la développer, y compris pour les 5-8 ans, grâce à la qualité de la formation proposée par notre École féminine de football, labellisée par la Fédération Française de Football depuis 2021", souligne François Haïtaïan, le président du FCC.



Et pour permettre aux filles, intéressées par le football, de poser un premier pied sur le ballon, le club organise jusqu'à la fin

du mois de juin des séances découvertes. ■  
**Planning des séances découvertes**  
et inscriptions sur <https://fchaville.footeo.com>

## L'ASFSC SE STRUCTURE ET S'OUVRE AUX JEUNES



### TOURNOI RUBEN LE 9 JUILLET

Après le succès de la première édition du tournoi organisé en hommage à leur ami et partenaire de jeu, Ruben, décédé à l'été 2021, les membres de l'ASFSC ont décidé de renouveler l'opération, le 9 juillet prochain au stade Jean Jaurès. La compétition réunira 12 équipes adultes amateurs. Un barbecue géant et des structures gonflables viendront également animer cette journée dont les recettes seront intégralement reversées aux enfants de Ruben.

Créée en 2015 à l'initiative d'une bande de copains désireux de se retrouver autour de leur passion pour le ballon rond, l'Association sportive de futsal de Chaville (ASFSC) s'est depuis étoffée sous la direction de son président fondateur Joël Yapi, également à l'origine de la Ruche chavilloise. Après avoir rejoint en 2017 le championnat senior, le club a franchi un nouveau palier l'an passé en

ouvrant une école de futsal mixte pour les 6-10 ans et en développant des équipes U13, U15 et U17. "Notre ambition est de devenir un club structuré", souligne Clément, membre de la première heure, également secrétaire général de l'association et encadrant des jeunes. Pour autant, l'association, qui ne s'appuie aujourd'hui que sur des bénévoles, souhaite rester accessible au plus grand

nombre grâce à des tarifs très attractifs (entre 50 et 75 € l'adhésion) et à l'organisation de stages gratuits pendant les vacances, ouverts à tous. "Nous faisons le pari de grandir sans rien perdre de la dimension sociale que porte l'association depuis ses débuts", insiste Clément. ■

Rens. : [581476@lpiff.fr](mailto:581476@lpiff.fr)  
Insta : [asfc\\_92](https://www.instagram.com/asfc_92)



## UN TOUT NOUVEL ESPACE POUR LES JEUX DE BRIDGE DE SCRABBLE ET DE PYRAMIDE

Fin mai, les Associations de jeux de l'esprit de Chaville (Bridge, Scrabble et Pyramides) ont quitté les locaux vétustes de la rue Maneyrol pour intégrer l'espace rénové des Fougères, au sein du complexe sportif Jean Jaurès. Mises à leur disposition par la Ville, ces nouvelles salles vont permettre aux associations de gagner en confort grâce à un meilleur éclairage et à un équipement mieux isolé.



Côté accessibilité, les adhérents bénéficient désormais d'une offre de parkings plus importante. Pour le reste, rien ne change. Les jours et horaires des activités des AJEC sont identiques, excepté les rendez-vous en soirée qui s'achèveront à 22h30. ■

AJEC Bridge : 06 21 27 61 28  
AJEC Scrabble : 01 77 21 44 73  
AJEC Pyramide : 01 47 50 10 03

### RELEVEZ LE CHALLENGE "MON BONNET ROSE"

Pour la deuxième année consécutive, l'association Les Drôles de Zines se mobilise, avec la participation de la Ville de Chaville, pour le challenge "Mon Bonnet Rose". Au programme de cette opération : une collecte de tee-shirts à partir de juin, puis des ateliers de couture en septembre, avec pour unique objectif, la confection de bonnets en tissu pour les femmes et les enfants en traitement de chimiothérapie.

Pour déposer des tee-shirts, rendez-vous dès aujourd'hui dans différents points de collecte : Atrium, médiathèque, mairie, MJC et la P'tite Boutique, la ressourcerie de Chaville.

À la rentrée de septembre, un atelier couture sera mis en place à la Médiathèque.

Pour y participer, inscrivez-vous dès maintenant en contactant [lesdrolesdezines@gmail.com](mailto:lesdrolesdezines@gmail.com)



BELLE ET SOLIDAIRE FACE AU CANCER

*Mon bonnet rose*  
♥ *Le challenge* ♥

[www.onthemoonagain.org](http://www.onthemoonagain.org)

**SORTEZ VOS TELESCOPES ET VISEZ LA LUNE!**

**ON THE MOON AGAIN!**

RENDEZ-VOUS LES 23, 24 ET 25 JUIN 2023

### OBJECTIF LUNE

Le Club Chavillois d'Astronomie vous donne rendez-vous à Chaville les 23, 24 et 25 juin dans le cadre de l'opération "On the moon again".

Initiée en 2019 par la Société astronomique de France (SAF) pour le 50<sup>e</sup> anniversaire du premier pas d'un homme sur la Lune, la manifestation a pour but de permettre à tout le monde, petits et grands, de découvrir de plus près le satellite de la Terre. Des membres de l'association, équipés de télescopes, vous proposeront de venir l'observer, de 16h jusqu'à la fin du jour... ■

Les 23 et 25 juin sur la place du Marché ;  
le 24 juin au square de l'Église (entre l'église et la pharmacie).

<https://sites.google.com/chavilleastronomie.fr/ccachavilleastronomie@gmail.com>

### En bref

#### > Représentations théâtrales

**SAMEDI 1<sup>er</sup> JUILLET, À 17H.** les ateliers théâtre (enfants et adultes) de la compagnie La Filiade montent sur les planches pour présenter leur spectacle de fin d'année :

- *La terre qui ne voulait plus tourner* de Françoise du Chaxel, par les 8-10 ans,
- *Antigone* de Jean Anouilh, par les adultes.

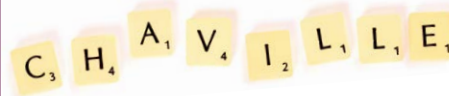
Salle Paul Bert. Entrée libre.

Rens. : 06 08 06 24 56.

#### > Tournoi de scrabble

**DIMANCHE 2 JUILLET, DE 9H30 À 20H.** L'AJEC Scrabble organise le Championnat Île-de-France en parties originales.

Espace des Fougères - 2, rue Jean Jaurès





# LA NOUVELLE VIE DU BISTROT DE CHAVILLE

Récemment ouvert, l'ancien bar-restaurant est devenu une brasserie moderne, agrémentée d'une belle terrasse donnant sur les jardins de l'hôtel de ville.



mêlant les richesses culinaires du monde, à l'instar du tataki de thon, du ceviche de lieu ou du poulpe snacké et son houmous de bette-rave rouge. Une carte amenée à régulièrement évoluer au gré des produits de saison et des inspirations du chef Vivien Dufond. ■

## Le Bistrot de Chaville

1410, avenue Roger Salengro

Ouvert 7 jours sur 7, de 7h à minuit.

Service continu. Rens. : 01 41 15 72 56

## En bref

### > Fermeture estivale du marché

Le marché sera fermé du lundi 31 juillet au vendredi 18 août inclus.

### > Les fermetures de vos boulangeries\*

#### • Olivier le Boulanger

1520, avenue Roger Salengro

Du lundi 24 juillet au lundi 21 août inclus.

#### • Karl Perrier

35, rue de Jouy

Du lundi 31 juillet au jeudi 24 août inclus.

#### • La Hourman'dise

7, place du Marché

Du mardi 1<sup>er</sup> août inclus au mercredi 23 août inclus.

\* Seules ces boulangeries nous ont communiqué leurs congés.

### > Adaptation des horaires de la Poste

Du lundi 17 juillet au samedi 26 août, le bureau de Poste de Chaville sera ouvert uniquement le matin de 9h à 12h30, du lundi au samedi. Il reprendra ses horaires habituels à compter du lundi 28 août.

Certains le croyaient disparu à jamais, relégué au rang de souvenir et de carte postale, avec la destruction de la maison dont il occupait le rez-de-chaussée. C'était sans compter sur l'opiniâtreté d'Agnès et Jean-Louis Pignol. Présents à Chaville depuis 23 ans, le couple a décidé, avec ses enfants, de redonner vie à cette célèbre adresse du centre-ville, au pied du nouvel immeuble construit à son emplacement.

### Terrasses et salon privatif

Et la transformation a opéré. L'ancien bar-restaurant au charme désuet s'est mué en une belle brasserie moderne et lumineuse, à la décoration épurée aux notes végétales. L'équipement se compose aujourd'hui d'une grande salle de 120 couverts, d'un bar pour des déjeuners sur le pouce, et d'un salon privé d'une vingtaine de places. Deux terrasses, l'une sur le trottoir, et une seconde, concédée par la Mairie, ouverte à l'arrière sur les jardins de l'hôtel de ville, viennent magnifiquement

compléter l'ensemble. "C'est le jour et la nuit ! Avant on était sur un bistrot de quartier, désormais on est sur une vraie brasserie parisienne", s'enthousiasme Jean-Louis Pignol, à la fois heureux du résultat et soulagé de voir ce projet familial, dans lequel se sont beaucoup investis ses enfants, enfin aboutir.

### Entre plats traditionnels et cuisine du monde

C'est à Hantony Winiarz et Christophe Hindré, que la famille Pignol a choisi de confier les clés du nouveau Bistrot de Chaville. Spécialisés dans la restauration, les deux hommes, également amis d'enfance, forment depuis 25 ans une équipe solide et chevronnée qui compte plusieurs établissements à son actif. Dans l'assiette, la brasserie joue sur l'équilibre, entre grands classiques de bistrot, comme le tartare, le carpaccio ou l'entrecôte de bœuf XXL (Ici, elle est d'Aubrac. Normal pour des propriétaires lozériens!), et une cuisine moderne,

## ASSOCIATION DES COMMERÇANTS NOUVELLE ÉQUIPE, NOUVELLE DYNAMIQUE !

L'association des commerçants et artisans de Chaville a récemment renouvelé ses membres ainsi que son bureau, désormais présidé par le duo Philippe Guérin, gérant de Photo Guérin, et Xavier Boyadjian, à la tête de l'agence immobilière L'Adresse. Nous reviendrons plus en détail sur les projets de l'association dans le *Chaville Magazine* de septembre. En attendant si vous souhaitez rejoindre l'association ou pour toute autre demande, contactez photo.guerin@yahoo.fr ou ladressechaville@gmail.com ■

Rens. : vie.economique@ville-chaville.fr





## PARTEZ EN VACANCES L'ESPRIT TRANQUILLE

Si à l'approche des vacances, vous craignez de laisser votre maison sans surveillance, inscrivez-vous à l'Opération Tranquillité Vacances. Mis en place par la Police municipale, ce dispositif permet de surveiller votre habitation ou votre commerce pendant votre absence, grâce à des patrouilles régulières et inopinées à proximité de votre domicile. Pour bénéficier de ce dispositif gratuit, vous devez vous absenter sept jours ou plus. Les demandes doivent être réalisées directement auprès de la police municipale. Pour gagner du temps, vous pouvez pré-remplir et imprimer le formulaire d'inscription en ligne (rubrique démarches & infos pratiques). **Attention** : vous devez retourner le formulaire signé. Aucune demande par courrier, par mail ou par



téléphone ne sera prise en considération. N'oubliez pas d'avertir la police municipale en cas de modification de vos dates de départ ou de retour. ■

**Police municipale de Chaville**  
1392 avenue Roger Salengro  
Tél. : 01 41 15 82 00  
[police.municipale@chaville.fr](mailto:police.municipale@chaville.fr)



### RÉCEPTION DES NOUVEAUX CHAVILLOIS

Vous êtes installés sur Chaville depuis moins d'un an ? Que diriez-vous de participer à une rencontre avec Jean-Jacques Guillet, maire de Chaville, Anne-Louise Mesadieu, maire adjointe déléguée à l'accueil des nouveaux Chavillois, ainsi que les membres de l'équipe municipale. Organisé le samedi 9 septembre à 11h à l'Atrium, ce rendez-vous convivial sera l'occasion de vous aider à mieux connaître votre nouvelle commune d'adoption : vie locale, services municipaux, activités sportives et culturelles, loisirs...  
Inscriptions du 19 juin au 11 août sur [www.ville-chaville.fr](http://www.ville-chaville.fr) (rubrique "Services en ligne").

## État civil mars-avril 2023

### Naissances

Jouliia Hajji, Élie Perrier, Romy Baczynski, Charles Daghero, Roxane Euvrard, Thelma Girard Boyer, Lily-Rose Albertini, Iris Guillaneuf, Clémence Crespin, Roxane Micolon Greuillet, Nolan Patruno Han, Evan Cartereau Hugon, Agnès Mansoux, Bruno Gonzales de la Cotera, Gaëlle Louis, Alice Mazarguil, Eleanor Dolet François, Léandre Barenton, Marin Michaud Vinour, Nolan Camara, Meryam Kennou, Naël Nasri Gruson, Anicia Saharaoui, Nadialika Cisse, Léon Bastide, Vedika Sharma, Ilyas Kadri, Elya Dago Ferreira, Jeanne Gagelin, Elsa Hodgji, Mouna Ali Nour

### Mariages

Badr Bouazza et Zineb Jaï-Fayez ;

Abdelkader Kerriou et Anne-Claire Saudrais ; Nicolas Monte et Johanna Trindade de Marcos ; Zhuoming Zhang et Jiayun Shao ; Laure Amouroux et Yvain Cormier

### Décès

Gabrielle Théry veuve Monseu, Jeannine Claude veuve Lange, Alain Muller, Artémise Samothrakis épouse Bourrez, Albino Ferreira dos Santos, Alain Chabard, Michel Marcel, Françoise Chérueil veuve Coulon, Patrice Simonettig, Max Meurou, Jean Nioche, Phulbert Sehi, Jacqueline Perichaud veuve Xuereb, Siranus Usta veuve Pargamlioglu, Patrice Michel, Fernando Rodrigues dos Santos Cruz, Michel Lessieur

## En bref

### > Appel du 18 juin

La cérémonie de commémoration de l'appel du général de Gaulle en 1940 se déroulera le **DIMANCHE 18 JUIN À 18H**, devant la stèle du Général de Gaulle.

### > Libération de Chaville

La Libération de Chaville sera commémorée **VENDREDI 25 AOÛT À 10H20**, devant la stèle du maréchal Leclerc, puis à 11h dans les jardins de l'hôtel de ville.

### > Conseil municipal

La prochaine séance du Conseil municipal aura lieu le **MARDI 27 JUIN À 19H30**, à l'hôtel de ville. Retrouvez l'ordre du jour, ainsi que le compte rendu des séances précédentes sur [www.ville-chaville.fr](http://www.ville-chaville.fr) (rubrique "Ville & Territoire / La mairie / Le Conseil municipal").



**stéphaneplaza**  
immobilier

**C'EST LE COEUR QUI PARLE**

**NOUS AVONS DE NOMBREUX BIENS ET SÛREMENT LE VÔTRE.**

Stéphane Plaza Immobilier  
CHAVILLE-VIROFLAY  
522, avenue Roger Salengro  
92370 CHAVILLE  
chaville@stephaneplazaimmobilier.com

**01.84.19.80.23**  
VENTE - LOCATION

**DISTRI CLUB MEDICAL**

**OUVERT TOUT L'ÉTÉ**

Vente & location de **matériel médical**  
Particuliers & Professionnels

*Sécurisez votre salle de bain !*

- Barres de maintien
- Sièges de douche
- Aménagement complet

Et tous les produits pour votre **CONFORT QUOTIDIEN**

1925, avenue Roger Salengro - 92370 CHAVILLE  
Tél. : 09 82 53 55 75 - chaville@districlubmedical.com

Du mardi au vendredi : 9h30-12h30 / 15h30-18h30  
Le samedi : 9h30-12h30 / RDV à domicile possible également

**FCA**

Isolation  
Ravalement  
Fenêtres  
Combles & VMC

**01 41 87 08 25**  
Agence de Sceaux

fca-renovation.com

SERVICES **PFG** FUNÉRAIRES

**ÊTRE PROCHE DE VOUS**

**CHAVILLE**

1366 AV. ROGER SALENGRO  
**01 47 50 50 66**

**DÉLÉGATAIRE OFFICIEL DE LA VILLE DE CHAVILLE**

pfg.fr | **URGENCE DÉCÈS 3012**  
URGENCE DÉCÈS 2012 EST UN SERVICE GDF

Commerçants · Artisans · Entreprises

RÉSERVEZ votre espace publicitaire dans le magazine de la ville de **CHAVILLE**

Contact

**Sébastien Cadilhac**  
06 87 55 08 32

Conseil · Marketing · Publicité  
Régie publicitaire de la ville

7, quai Gabriel Péri  
Joinville-le-Pont  
01 45 14 14 40

www.groupecmp.fr





## En bref

### > Les ateliers de la Maison de la Nature et de l'Arbre

Profitez de l'été pour vous former aux éco-gestes et participer à des activités ludiques et responsables.

#### • Café-compost

**SAMEDI 1<sup>er</sup> JUILLET, DE 10H À 12H.** Venez enrichir vos connaissances sur le compostage autour d'un café (ou d'un thé, très bon pour le compost également). Un moment convivial d'échanges en toute simplicité.

Accessible en continu.

#### • Risque canicule : apprenez les éco-gestes

**DIMANCHE 2 JUILLET, DE 14H À 16H ET DE 16H À 18H.** Participez à un atelier pratique permettant d'illustrer le lien entre changement climatique et les canicules de plus en plus fréquentes chaque été.

#### • Apprenez à composter

**MERCREDI 5 JUILLET.** En appartement, en maison ou en résidence collective, à chaque habitat sa solution pour composter.

**DE 14H À 15H :** lombricompostage

**DE 15H30 À 16H30 :** compostage en pavillon

**DE 17H À 18H :** compostage collectif

#### • Réalisez un éventail en papier recyclé

**DIMANCHE 9 JUILLET, DE 14H À 16H ET DE 16H À 18H.** Fabriquez votre éventail en papier recyclé avec des feuilles de magazine, un morceau de carton et des tiges en bois.

À partir de 6 ans. Si possible, apportez vos anciens magazines.

#### • Jeu du tri

**MERCREDI 12 JUILLET, DE 14H À 17H.** À partir d'un jeu de mise en situation réelle, apprenez à mieux trier vos déchets et devenez un as du recyclage.

#### • Comment économiser l'eau au jardin

**MERCREDI 26 JUILLET, DE 14H À 18H.** Apprenez à gérer l'eau dans votre jardin ! Plantes couvrantes, paillages ou oyats sont autant de techniques que vous découvrirez.

Accessible en continu.

#### • Réalisez des graffitis végétaux

**MERCREDI 23 AOÛT, DE 14H À 16H ET DE 16H À 18H.** Lors de cet atelier créatif, vous fabriquerez des graffitis végétaux. Vous saurez tout sur les techniques et l'histoire de cet art. #Tag nature !

#### • Fabrication de gîtes à chauves-souris

**MERCREDI 30 AOÛT, DE 14H À 16H ET DE 16H À 18H.** Après avoir découvert le cycle de vie des chauves-souris, créez individuellement ou collectivement des gîtes pour qu'elles puissent y nicher.

Ateliers gratuits

Maison de la Nature et de l'Arbre,  
14, ruelle des Ménagères, à Meudon.

## JARDINER MA VILLE LES INSCRIPTIONS SONT OUVERTES

Participez à l'embellissement de votre quartier et contribuez à développer la nature en ville grâce au permis de végétaliser.

Vous avez l'âme d'un jardinier et vous souhaitez participer à l'amélioration de votre cadre de vie en apportant plus de nature en ville ? Par le biais de son dispositif "Jardiner ma ville", Grand Paris Seine Ouest (GPSO) vous propose de jardiner et d'entretenir une parcelle de terre sur l'espace public !

Pieds d'arbres, jardinières, petits espaces verts délaissés, pieds de façade... : si vous avez identifié un lieu que vous souhaitez voir fleurir, inscrivez-vous avant le 31 juillet sur le site de GPSO pour obtenir votre permis de végétaliser. Ouverte à tous, cette initiative participative de Grand Paris Seine

Ouest permet de favoriser ainsi la nature et la biodiversité.

### Idées de végétalisation

Les candidats seront accompagnés dans leur projet, et bénéficieront des ateliers et conseils de "La Pépinière de Jardiner Ma Ville". Coordonné par la Maison de la Nature et de l'Arbre et son partenaire Liane de Rue, ce réseau de jardiniers amateurs permet de partager ses questions et expériences, ou encore du matériel, pour faire germer vos idées de végétalisation. ■

**Pour accéder à plus d'informations et découvrir la carte des sites à végétaliser :**  
[seineouest.fr/jardinermaville](http://seineouest.fr/jardinermaville)

### ATELIER VÉLO

Besoin d'un coup de main pour apprendre à réparer son vélo ? De conseils pour se remettre en selle sans appréhension ? D'informations sur les équipements ou la protection contre le vol ? Rendez-vous le 1<sup>er</sup> juillet sur la place du Marché pour participer à l'atelier vélo de Grand Paris Seine Ouest. Destinée à encourager les habitants à se déplacer à vélo, cette opération a aussi pour but d'apporter des réponses très concrètes aux cyclistes : diagnostic, petites réparations et bons gestes à adopter à vélo. ■

**Samedi 1<sup>er</sup> juillet, de 9h30 à 13h30.**

Place du Marché.

<https://www.seineouest.fr/ateliers-velo>

### SEINE OUEST

## À VÉLO



seineouest.fr  
0800 10 10 21





**PAYSAGISTE ET JARDINIER**  
 Plantation, taille, semis gazon...  
 Possibilité de Service A la Personne  
 CONCEPTION - CRÉATION - ENTRETIEN

**NORDSCAPE**  
 PAYSAGISTE

4 rte du Pavé des Gardes 01.45.07.27.31  
 92310 SEVRES www.nordscape.fr

**-50% SUR VOTRE 2<sup>ème</sup> PAIRE DE VERRES, SELON VOTRE CHOIX.**

**OPTISSIMOD**  
 OPTICIEN - VISAGISTE - LENTILLES DE CONTACT  
 Depuis 1987 - Engagement solidaire

**Marie-Claude Chevrolle, votre opticienne diplômée d'État,** vous propose un suivi et contrôle de votre performance visuelle et la qualité garantie de votre équipement, avec les meilleurs fabricants de verres et de montures. **Agréé toutes mutuelles.**

GIGIStudios    **ESSILOR**    **optiswiss**    **marant**    MAUBOUSSIN  
 LACOSTE    LONGCHAMP    PORSCHE DESIGN    CAROLINE ABRAM    PAUL & JOE  
 PARIS    EYEWEAR

22, rue de Jouy 78220 VIROFLAY  
 Tél. 01 30 24 36 44 • www.optissimod-viroflay.monopticien.com

**POSE OFFERTE<sup>(1)</sup>**

SUR VOS FENÊTRES  
 PORTES D'ENTRÉE  
 VOILETS  
 PERGOLAS



**JUSQU'AU 30 JUIN 2023**



FABRICATION FRANÇAISE    GARANTIE 30 ANS    POSE EXCELLENCE

**LOPAMA FERMETURES**  
 594/604 avenue Roger Salengro  
 92370 CHAVILLE - Tél. 01 47 50 69 04  
 www.tryba.com

**TRYBA**  
 CONCEPTEUR - FABRICANT - INSTALLATEUR

(1) Voir conditions sur le site Tryba.com/offre-du-moment/ ou dans votre Espace Conseil TRYBA.  
 (2) Suivant carnet de garantie. Crédits photo : iStock.

**B**

**Villa Beausoleil prend soin de vos proches**

**MAISON DE RETRAITE MÉDICALISÉE**

CHAVILLE

**01 40 92 10 00**

**DÉCOUVREZ NOTRE OFFRE PORTAGE REPAS !**

De délicieux repas confectionnés par nos Chefs et livrés chez vous.  
 Pour plus d'informations, nous contacter.





Pharmacies de garde	Installation	Ramassage des encombrants
<p><b>En juin</b></p> <p><b>Dimanche 18 juin</b> Pharmacie Carnot 18, rue Carnot à Chaville • Tél. : 01 41 15 13 29</p> <p><b>Dimanche 25 juin</b> Pharmacie Sarran 1403, avenue Roger Salengro à Chaville • Tél. : 01 47 50 41 53</p>	<p><b>Le docteur Alexandre Tahar</b>, chirurgien-dentiste conventionné, a ouvert son cabinet dentaire au 1084, avenue Roger Salengro à Chaville. Il consulte le lundi, mardi et jeudi de 9h30 à 19h30, et le vendredi de 9h30 à 14h. <b>Prise de rendez-vous sur <a href="http://www.doctolib.fr">www.doctolib.fr</a></b></p>	<p>En raison de leur volume ou de leur poids, les déchets encombrants (mobilier, matelas, cycles, ferrailles...) doivent faire l'objet d'une collecte particulière. Grand Paris Seine Ouest débarrasse les habitants de ces objets. Ils doivent être déposés sur le trottoir, la veille au soir, à partir de 19h. La carte de ramassage des encombrants est consultable sur le site <a href="http://www.ville-chaville.fr">www.ville-chaville.fr</a> (rubrique "Démarches &amp; Infos pratiques / Urbanisme &amp; environnement / Propreté / Collecte des déchets").</p>
<p><b>En juillet</b></p> <p><b>Dimanche 2 juillet</b> Pharmacie Siboni 124, grande Rue à Sèvres • Tél. : 01 45 34 00 02</p>	<p><b>Vos questions sur le handicap</b></p> <p>Contactez le Centre communal d'action sociale de Chaville (CCAS). 01 41 15 40 87.</p>	<p>• <b>Déchets toxiques</b> Les déchets dangereux des ménages, dits déchets toxiques, sont variés : piles, accumulateurs, peintures, vernis, solvants, huiles de vidange, batteries, produits détachants, extincteurs, radiographies... Ils ne doivent en aucun cas être jetés dans les bacs d'ordures ménagères ou d'emballages recyclables et nécessitent un traitement dans des installations adaptées. GPSO a mis en place des permanences de camion de "collecte des déchets dangereux des ménages" sur l'ensemble de son territoire. À Chaville, ce camion est installé près du marché de l'avenue Salengro, le premier dimanche du mois, de 9h à 12h.</p>
<p><b>Dimanche 9 juillet</b> Pharmacie de la Pointe 2025, avenue Roger Salengro à Chaville • Tél. : 01 47 50 40 80</p> <p><b>Vendredi 14 juillet</b> Pharmacie du Centre 5, rue Pierre Midrin à Sèvres • Tél. : 01 46 26 95 13</p>	<p><b>Urgences</b></p> <p><b>Pompiers</b> : 18. <b>Police secours</b> : 17.</p>	<p>• <b>Déchèterie intercommunale</b> Vous pouvez déposer vos encombrants à la déchèterie du Syctom (agence métropolitaine des déchets ménagers) en demandant votre badge d'accès sur le site <a href="http://www.syctom-paris.fr">www.syctom-paris.fr</a></p>
<p><b>Dimanche 16 juillet</b> Pharmacie Principale 143, grande Rue à Sèvres • Tél. : 01 45 34 29 70</p> <p><b>Dimanche 23 juillet</b> Pharmacie du Marché • 29, rue de Jouy à Chaville</p>	<p><b>Commissariat de police (toute heure)</b> : 4, avenue de l'Europe à Sèvres. Tél. : 01 41 14 09 00.</p> <p><b>Samu</b> : 15 ou 01 47 10 70 10. <b>Samu social</b> : 115.</p>	<p>Les particuliers peuvent accéder à la déchèterie, du lundi au samedi, de 7h à 12h et de 13h30 à 19h30, le dimanche de 9h à 12h30 et les professionnels du lundi au vendredi, de 7h à 12h et de 13h30 à 19h30.</p>
<p><b>Dimanche 30 juillet</b> Pharmacie Baum 95, rue des Bruyères à Sèvres • Tél. : 01 46 26 35 35</p> <p><b>En août</b></p> <p><b>Dimanche 6 août</b> Pharmacie Saint-Romain 2, bis avenue de l'Europe à Sèvres • Tél. : 01 46 26 03 73</p>	<p><b>Médecins</b> : 7 jours/7, de 9h à 23h, au 0 820 800 880.</p> <p><b>Urgences dentaires 92</b> : liste des cabinets dentaires ouverts qui assurent les urgences les dimanches et jours fériés, de 9h à 12h et de 14h à 18h, au 01 47 78 78 34.</p>	<p>Les particuliers peuvent accéder à la déchèterie, du lundi au samedi, de 7h à 12h et de 13h30 à 19h30, le dimanche de 9h à 12h30 et les professionnels du lundi au vendredi, de 7h à 12h et de 13h30 à 19h30.</p>
<p><b>Dimanche 13 août</b> Pharmacie Caudron 91, grande Rue à Sèvres • Tél. : 01 45 34 01 83</p> <p><b>Mardi 15 août</b> Pharmacie des Créneaux 1059, avenue Roger Salengro à Chaville • Tél. : 01 47 50 50 38</p>	<p><b>Urgences ophtalmologiques 7j/7 et 24h/24</b> : 01 42 34 80 36 (Hôtel-Dieu) ou 01 40 02 16 80 (Quinze-Vingts)</p> <p><b>Centre hospitalier des 4 Villes</b> : urgences, rue Lauer à Saint-Cloud <b>Rens. au 01 77 70 70 70 et sur <a href="http://www.ch4v.fr">www.ch4v.fr</a></b></p>	<p><b>Route du Pavé des Gardes, rond-point des Bruyères, à Meudon.</b> <b>Rens. au 0 977 431 003, par courriel <a href="mailto:decheteries@syctom-paris.fr">decheteries@syctom-paris.fr</a> ou sur le site <a href="http://www.syctom-paris.fr">www.syctom-paris.fr</a></b></p>
<p><b>Dimanche 20 août</b> Pharmacie du Parc Lesser 48, rue de Sèvres à Ville-d'Avray • Tél. : 01 47 09 53 62</p> <p><b>Dimanche 27 août</b> Pharmacie des Jardies 7, place Pierre Brossolette à Sèvres • Tél. : 01 46 89 00 76</p>	<p><b>Centre anti-poison</b> : 01 40 05 48 48. <b>SOS Médecin</b> : 01 47 07 77 77. <b>SOS Amitié</b> : 01 46 21 31 31.</p> <p><b>Urgences vétérinaires 24h/24</b> : 08 36 68 99 33.</p> <p><b>Service de taxi et moto taxi</b> : 01 47 50 48 01 ou 06 07 18 66 18.</p>	<p><b>Plus d'infos au 0 800 10 10 21 et sur <a href="http://www.seineouest.fr">www.seineouest.fr</a></b> (rubrique "Vos services / Vie quotidienne / Déchets").</p>

Directeur de la publication : Jean-Jacques Guillet / Directrice de la communication : Marie-Christine Chamley / Rédaction en chef : Mathieu Aucher / Rédaction : Mathieu Aucher, Anne-Sophie Campagne, Marie-Christine Chamley, Julien Jeanne, Anna Paspire et Catherine Rivière / Photos : Mathieu Aucher, Marie-Christine Chamley, Philippe Dobrowolska, Julien Jeanne, Franck Parisi, Anna Paspire / Conception graphique et artistique : Hermès Communication - Tél. : 01 40 80 22 40 / Impression : Le Réveil de la Marne (imprimeur certifié Imprim'vert) / Tirage 11 000 ex. Dépôt légal : mars 2023. ISSN : 1269-231X. Prochaine publication : septembre 2023. Illustration de couverture © Isy Ochoa / Régie publicitaire : la Ville a mandaté la société CMP afin de prendre en charge la publicité du magazine. Vous pouvez réserver des encarts publicitaires en contactant Sébastien Cadilhac au 01 45 14 14 40 ou 06 87 55 08 32. Pour tous renseignements ou suggestions, contactez le service Communication au 01 41 15 47 40 ou par courriel [communication@ville-chaville.fr](mailto:communication@ville-chaville.fr). Mairie de Chaville : 1456, avenue Roger Salengro - 92370 Chaville.



## Opposition – Chaville demain

**N'OUBLIONS PAS NOS AÎNÉS**

Les quelques publications municipales flatteuses, illustrées de cheuux blancs, ne doivent pas nous faire oublier les vraies attentes de nos séniors. Et ce n'est pas un débat budgétaire accéléré, qui satisfèra leurs attentes. Bien sûr, l'action des associations Chavilloises en leur faveur est considérable et nous devons ici les remercier. Mais la ville, avec sa puissance publique, doit savoir accompagner le mouvement. En matière de sécurité tout d'abord. La vague actuelle de cambriolages ne laisse personne indifférent mais plus encore les retraités, inquiets de faire face à des voleurs, de plein jour, alors même que leur maison est occupée. Leur inquiétude grandit, tandis que le dispositif "Voisins Vigilants et Solidaires" a été interrompu en 2019.

L'insécurité est également présente au quotidien sur les trottoirs. Depuis plusieurs années, notre groupe dénonce des trottoirs défoncés, en particulier av. Salengro. Le maire nous répond que l'aménagement promis par le Département est reporté après 2024, alors qu'il a déjà commencé à Sèvres, au niveau de la manufacture. La sécurité des piétons est une priorité, nous ne voulons plus entendre que telle personne âgée a fait une mauvaise chute.

Ajoutons à cela que leurs besoins de mobilité restent entiers. Après des années d'errements, nous espérons qu'enfin, le transport à la demande de personnes de plus de 65 ans ou invalides, appelé PROXIBUS, se stabilise. Mais ses horaires nous questionnent encore. Lorsque l'on consulte le site internet de la ville, il est édifiant de constater qu'à l'heure où nous rédigeons ces lignes, les transports pour un rendez-vous médical ne sont possibles que le mardi et le jeudi.

Enfin, parlons du lien social. Certes, il est vertueux d'imaginer quelques nouveaux appartements labélisés « intergénérationnels ». Mais qu'en est-il pour l'immense majorité des séniors ? Parmi les grands oubliés programmatiques de la majorité, il y a la salle culturelle Hélène Mollard, qui leur est destinée, laquelle aurait bien besoin d'être modernisée. La ville investit pour les écoles, pour sa future cantine, ferme un équipement sportif et délègue l'aménagement d'espaces séniors aux promoteurs privés. Nous demandons à ce que la rénovation, voire le remplacement de la salle Hélène Mollard, soit inscrite dans les projets d'investissements.

Nous vous souhaitons à toutes et tous un bon été, aux plus jeunes comme aux plus âgés.

**Groupe Chaville Demain**

**Thierry Besançon, Isabelle Coste, Cédric Turini, Catherine Fresco**  
chaville.demain@gmail.com

## Opposition – Vivons Chaville

**VIVE LA LIBERTÉ D'EXPRESSION ET LA PLURALITÉ !**

La Ligue des Droits de l'Homme intervient dans tous les domaines concernant la citoyenneté, les libertés et les droits collectifs et individuels ; elle fait appel à tous les démocrates pour combattre l'injustice, l'illégalité, l'arbitraire et toute forme de racisme ou de discrimination. Née en 1898 pour défendre le capitaine Dreyfus, victime de l'antisémitisme de l'état-major et des juges militaires, la LDH a été de tous les grands combats : reconnaissance du droit de grève et des libertés syndicales, avancées sociales du Front Populaire, Résistance, abolition de la torture et de la peine de mort, droits des femmes... Pour avoir évoqué des violences policières lors de la manifestation contre les méga bassines et avoir remis en question la politique de maintien de l'ordre, elle s'est vue menacée d'être privée d'aide publique, par le ministre de l'intérieur.

Au Conseil Régional d'Ile de France, Valérie Pécresse et la majorité de droite, ont proposé d'adopter une modification du règlement intérieur, visant à relever de 7 à 10 élus le seuil nécessaire pour constituer un groupe politique, ce qui entraînerait la suppression de deux groupes, constitués de membres du PCF et de citoyens d'une part et de membres de LFI et du Parti animaliste de l'autre, et la fin des moyens alloués à leur fonctionnement, locaux, crédits, temps de parole...

Comment ne pas voir dans toute une série d'événements récents, la volonté de museler l'opposition critique à la politique de la majorité, si cette opposition est classée à gauche ? Dans le même temps l'extrême droite parade à Paris, les propos racistes et xénophobes se multiplient.

A Chaville, il semblerait que Monsieur le Maire s'interroge sur le maintien de la présence des deux élus de l'opposition au Comité Social Territorial (équivalent d'un comité d'entreprise) coupables d'avoir voté contre une mesure remettant en question des avantages de fin de carrière pour les personnels, sans compensation, ce qui a permis une renégociation et un accord. Et au Maire, de se féliciter de la qualité du dialogue social au sein de la municipalité.

Nous vous souhaitons un bel été et vous donnons rendez-vous en septembre !

**Rodolphe Barbier, Monique Couteaux, Jonathan Denuit, Ariane Ackermann**

**Permanences de nos élus : Les samedis de 14h à 17h au 22 rue de la fontaine Henri IV**

**Mail : vivonschavilleensemble@outlook.fr**

**Facebook : Vivons Chaville Ensemble !**

**Écoutez Radio VCE !**

Conformément au règlement intérieur du Conseil municipal et à l'article L.2121-27-1 du Code général des collectivités territoriales, un espace est réservé à l'expression des conseillers municipaux dans le bulletin d'information municipale diffusé par la commune.

Règlement intérieur du Conseil municipal, chapitre 7 "Modalités d'expression des élus de l'opposition dans le bulletin municipal d'informations générales"

Un espace est réservé à l'expression des conseillers municipaux dans les bulletins d'information générale diffusés par la Commune. Ce droit s'exerce pour tous les groupes constitués officiellement.

Les modalités de ce droit d'expression s'expriment de la façon suivante :

- l'espace réservé à l'expression de ces élus est ouvert dans chaque numéro du bulletin d'information ;



### VISONS L'EXCELLENCE

Comme toutes les collectivités territoriales et bon nombre d'entreprises, la ville de Chaville est actuellement confrontée à d'importantes difficultés de recrutement dans certains domaines d'activités. En effet, les communes observent qu'elles ne reçoivent parfois même plus aucune candidature pour certaines offres d'emploi. Deux secteurs importants souffrent plus particulièrement de ce manque d'intérêt : la petite enfance et l'enfance. Or, pour assurer un bien-être et une sécurité optimale des enfants dans nos différents lieux d'accueil, la réglementation impose un encadrement des activités par un nombre minimum de professionnels. Dans un contexte général post COVID où les Franciliens recherchent une meilleure qualité de vie, et d'inflation généralisée concernant notamment les dépenses énergétiques liées aux déplacements, cela nous oblige à repenser nos recrutements tout en développant une communication active.

La stratégie de la Ville repose sur plusieurs axes.

D'une part, il s'agit de renforcer notre attractivité : CDD de trois ans, titularisation, revalorisation salariale, formation professionnelle, etc. Tous ces paramètres ont été systématiquement examinés de façon à valoriser et à encourager le recrutement de professionnels motivés par ces métiers. Ils sont indispensables au bon fonctionnement de nos structures.

Nous misons d'autre part, sur une communication locale renforcée, de façon à mieux faire connaître nos offres de recrutement et à attirer des candidats désireux de rapprocher leur lieu de travail de leur domicile.

Enfin, à présent que la pandémie est derrière nous, nous souhaitons lancer de nouveaux projets et développer des événements dans les crèches et les accueils de loisirs. Pour une nouvelle recrue, intégrer nos équipes reconnues pour leur professionnalisme et leur dynamisme, constitue donc une opportunité.

Chaville, nichée entre ses deux forêts, animée par un "esprit village" est non seulement une ville où il fait bon vivre ; il fait bon aussi y travailler !

**Paolo Antonio, Michel Bès, Jacques Bisson, Doriana Chevrier, Walid Feghali,**

**Julie Fournier, Marc Girondot, Bérengère Le Vasseur, Hervé Lièvre,**

**Anne-Louise Mesadieu, Nathalie Nicodème-Saradjian, Hubert Panissal,**

**Brigitte Pradet, Annie Ré, Cindy Schweitzer, Armelle Tilly, Patrick Truelle**

[aimerchaville@gmail.com](mailto:aimerchaville@gmail.com)

### QUAND INTÉRÊT PERSONNEL ET INTÉRÊT COLLECTIF SE REJOignent SUR LE TEMPS LONG

Chacun regarde son intérêt personnel avant de considérer l'intérêt général. C'est en effet bien naturel.

Ainsi par exemple, à titre individuel, il est délicat d'accepter que son voisin construise un étage plus élevé. Il est cependant indispensable que nous puissions nous interroger sur les impacts généraux de nos actions. En effet, si la décision de limiter le droit à la construction nous paraît favorable à titre individuel, il n'en demeure pas moins que le besoin en logements bien desservis par les transports publics s'est accru au cours des dernières décennies. Si nous renonçons à augmenter la hauteur des surfaces déjà construites, nous devons étendre les constructions sur des surfaces de pleine terre, ce qui aura pour effet d'accroître la chaleur dans les villes, renforcera les canicules, et augmentera l'artificialisation des terres agricoles, mettant ainsi en risque notre sécurité alimentaire. Finalement, s'il est préférable pour son intérêt personnel et immédiat de s'opposer aux projets de constructions surélevées, il ne l'est pas si l'on considère l'intérêt personnel à plus long terme.

Autre exemple, l'usage de la voiture. Produire ou faire rouler une voiture pour quelques kilomètres est certainement très intéressant pour gagner quelques minutes sur son emploi du temps. Seulement, dans bien des cas, en fonction de nos conditions physiques, l'utilisation individuelle de la voiture pourrait être remplacée par du covoiturage, un vélo, de la marche ou un bus et ainsi préserver la planète contre l'émission supplémentaire de gaz à effet de serre. Toute économie d'émission de gaz à effet de serre est bonne à prendre, sans compter un autre retour sur le temps long : les mobilités actives ont un effet positif sur la santé.

On comprend ainsi que dans toute prise de décision ou mise en action, c'est avant tout le temps long qui doit être considéré pour s'assurer que l'environnement que nous bâtissons demeure viable pour les hommes et femmes qui nous succéderont. Notre devoir en tant qu'élu est de considérer le temps long et d'agir au nom de l'intérêt collectif. C'est d'ailleurs pour prémunir les citoyens et citoyennes contre l'abus d'intérêts personnels qu'une déontologie peut être sollicitée dans les huit communes de notre territoires-GPSO-, depuis le dernier conseil municipal.

**Isabelle Chayé-Mauvarin, Éric Chenu, Isabelle Dorison, Pierre Dubarry de la Salle,**

**David Ernest, Mélanie Lallement, Luc Mauvarin, Corinne Savary, Nicolas Tardieu**

[GroupeChavilleEcologistes@ville-chaville.fr](mailto:GroupeChavilleEcologistes@ville-chaville.fr)

- l'espace est spécifiquement dédié à ces élus ;
- l'espace et la mise en page sont identiques pour chaque groupe politique ou conseiller répondant aux critères ci-dessus : il représente 2 000 signes et espaces ;
- le contenu du texte ne doit pas porter atteinte aux personnes ni aux bonnes mœurs. Dans ce cas, le maire, en qualité de directeur de la publication, peut exiger la modification du texte sous peine de non-publication ;
- aucune image ou photographie n'est admise ;
- la municipalité se réserve un droit de réponse.

La tribune de chaque groupe est également publiée dans un espace dédié sur le site Internet de la Ville.

[www.ville-chaville.fr](http://www.ville-chaville.fr) rubrique "Ville & Territoire / La mairie / Le maire et les élus / Les tribunes politiques"



Votre agence familiale plus que jamais à vos côtés



ACHAT - VENTE - LOCATION - GESTION - SYNDIC



**ESTIMATION  
OFFERTE**

Faites estimer votre bien  
directement en ligne en scannant  
ce QR Code ou en agence



**CHAVILLE  
PUITS SANS VIN**

**1 bis Rue Anatole France**

**01 47 50 00 10**



[www.agenceclementlepetit.fr](http://www.agenceclementlepetit.fr)

